





## Convocatoria a la III Convención Nacional Ordinaria del PRA

Con la facultad que le confieren los Artículos 19 y 43 del Estatuto Orgánico, el Comité Ejecutivo Nacional convoca a la III CONVENCION NACIONAL ORDINARIA del PARTIDO REVOLUCIONARIO AUTENTICO, para su realización en la ciudad de la Paz los días 27, 28 y 29 de abril de 1966, sujeta a las siguientes bases:

### I - CONSTITUCION

Son miembros de la Convención Nacional, con derecho a voz y voto, los dirigentes y delegados siguientes:

- 1.- El Jefe Nacional del Partido;
- El Sub-Jefe Nacional;
- El Secretario Ejecutivo y los miembros del Comité Ejecutivo Nacional (CEN).
- La Juventud Nacional del Partido, con nueve delegados;
- La Célula Nacional Femenina, con 5 delegados;

### COMITES DEPARTAMENTALES:

La Paz, con seis delegados  
Cochabamba, Oruro, Potosí, Chuquisaca y Santa Cruz, con cuatro delegados c/u;  
Tarija, con tres delegados;  
Beni con dos delegados  
Pando con un delegado.

### COMITES ESPECIALES:

Llallagua-Siglo XX- Catavi, Colquiri, Huanuni y Atocha-Telamsyu, con 4 delegados cada uno;  
Cliza, Quillacollo y Achacachi, con tres delegados cada uno;  
Uyuni, Tupiza, Villazón, Pulacayo-Punatuma, Japo, Morococala, Poopó, Toledo, Guaqui, Tipuani, Camiri, Independencia, Norte de Potosí y Gran Chaco, con dos delegados cada uno;  
Vallegrande, Montero, Puerto Suárez, Riberalta, Guayamerín, Reyes, Aiquile, Cinti, Padilla y Machaca-marca, con un delegado cada uno.

### ORGANIZACIONES FUNCIONALES:

Célula Nacional de Campesino, con 18 delegados;  
Célula Nacional de Mineros, con 9 delegados;  
Células Nacionales de Fabriles, ferroviarios, chóferes, constructores, a 6 delegados cada una;  
Células Nacionales de gremiales y magisterio rural, con 5 delegados c/u;  
Células Nacionales de Empleados Particulares, Empleados Públicos, Petroleros, Municipales y Bancarios, con 4 delegados c/u;  
Células Nacionales de Gráficos, Sanitarios, Telecomunicaciones, Harineros, Magisterio Urbano y Periodistas, con 3 delegados c/u;  
Células Nacionales de Abogados, Ingenieros, Médicos y Farmacéuticos, y Auditores y Contadores, con dos delegados c/u.

### ORGANIZACIONES VARIAS:

- 1.- Células Nacionales de ex-Combatientes, de Cooperativas, Heridos y viudas de la Revolución y Artistas, con dos delegados c/u;
- 2.- La Representación de los Comités Departamentales y Especiales, integrada con dos o más miembros, comprenderá un delegado de base elegido en asamblea y, en lo posible una delegada femenina.
- 3.- Los delegados adscritos que acrediten las organizaciones territoriales y funcionales del Partido, sólo tendrán derecho a voz.
- 4.- El CEN podrá aceptar la concurrencia de delegados observadores nacionales y extranjeros.

### II - FINANCIAMIENTO

Los gastos de viaje de las delegaciones correrán por cuenta de las organizaciones que representan. Los delegados adscritos pagarán sus propios gastos.

### III - DELIBERACIONES

1. Las deliberaciones estarán presididas, por el Jefe o Sub Jefe del Partido, de acuerdo al Estatuto Orgánico. La Convención, elegirá, además, dos Vicepresidentes y tres Secretarios.
2. La Convención registrará sus debates por el Reglamento aprobado en la Convención anterior.

### IV - TEMARIO

La Convención se registrará por el siguiente Temario:

1. Discurso del Jefe Nacional, mensaje del Sub-Jefe e Informe del Secretario Ejecutivo del Partido.
2. Documentos Internos:  
Revisión de los documentos constitutivos del Partido:  
a) Declaración de Principios  
b) Estatuto Orgánico  
c) Programa de Gobierno
3. Participación del PRA en el FRB  
a) Consideración de la participación del PRA en el FRB  
b) Examen de los documentos respectivos.
4. Problemas electorales:  
a) Candidaturas al Poder Ejecutivo  
b) Nominación de Candidatos al Parlamento
5. Elección de autoridades del Partido:  
Elección de Jefe, Sub-Jefe, Secretario Ejecutivo y miembros del CEN para la próxima gestión.

Quedan encargados de la ejecución y cumplimiento de la presente convocatoria la Comisión Organizadora y las Directivas de los Comités Departamentales, Especiales y Funcionales del Partido.

La Paz, 22 de abril de 1966.

### POR EL COMITE EJECUTIVO NACIONAL:

Walter Guevara Arze,  
Jefe Nal. del PRA

Jorge Ríos Gamarra,  
Sub-Jefe

José Luis Jofré Gonzáles,  
Sec. Ejecutivo.

### PROGRAMA

La III CONVENCION NACIONAL DEL PRA, se sujetará al siguiente programa:

Martes 26.

- Hs. 11 a.m. SESION PREPARATORIA (Hotel Torino)  
1.- Elección de la Comisión de Poderes y Calificación de Credenciales.  
2.- Elección de la Directiva de la Convención.  
3.- Organización de Comisiones

Hs. 18.- SESION INAUGURAL SUJETA A PROGRAMA ESPECIAL (Cine Roxy).

Miércoles 27.

- Hs. 9 a.m. SESION PLENARIA (Hotel Torino)  
1.- Revisión de documentos constitutivos del PRA.  
2.- Asuntos varios  
Hs. 21.- III SESION PLENARIA (Hotel Torino)  
1.- Temas de organización (Estatuto).

Jueves 28 REUNION DE LA II CONFERENCIA NACIONAL CAMPESINA DEL PRA (Hotel Torino)  
a) Tesis campesina del PRA  
b) Elección de la Célula Nacional Campesina

Viernes 29 REUNION DE LA TERCERA CONFERENCIA NACIONAL MINERA DEL PRA (H. Torino).  
a) Tesis Minera del PRA  
b) Elección de la Célula Nacional Minera)

Sábado 30 IV SESION PLENARIA (Hotel Torino)  
Hs. 8 a.m. ELECCION DE AUTORIDADES DEL PARTIDO  
Hs. 12 m. SESION DE CLAUSURA (Sujeta a programa especial-Hotel Torino).

La Paz, 22 de abril de 1966.

Walter Guevara Arze,  
Jefe Nal. del PRA.

Jorge Ríos Gamarra,  
Sub-Jefe

José Luis Jofré G.  
Secretario Ejecutivo.

**Necesitamos tienda grande**

Departamento o local apropiado en el Prado o adyacentes. No importa si es en interior de casa. Enviar ofertas a la casilla 2452 La Paz.

**BOLIVIAN AUTO  
MOTORS S. A.**

Distribuidor Autorizado



**ACABA DE RECIBIR**

VIDRIOS PARABRISAS PARA  
AUTOMOVILES Y CAMIONES

CHRYSLER - PLYMOUTH - DODGE - FARGO

EN TODOS LOS MODELOS

SURTIDO COMPLETO DE PISOS DE GOMA EN

UNA VARIEDAD DE COLORES PARA  
TODOS LOS VEHICULOS

**Y... como siempre, existencia permanente**

de repuesto



EXPOSICION Y VENTAS

Av. CAMACHO 1491 - CASILLA 1480 - LA PAZ

**LLANTAS OHTSU**

**50% de más duración  
con menos costo. /**



**...consúltenos  
sobre las  
facilidades  
de pago...**

REPRESENTANTES EXCLUSIVOS PARA BOLIVIA

**HANSA LTDA**

LA PAZ - URUO - COCHABAMBA - POTOSI - SUCRE - STA. CRUZ - TARIJA - VILLAZON

# Vuelos Lima-Nueva York\*

## sin escalas

**SALIDAS:**  
**SABADOS**  
**10:00 A.M.**

y también Lima - Miami, tres veces por semana,  
sin escalas!



Conozca lo que BRANIFF INTERNATIONAL le ofrece:

- 10 vuelos semanales a los Estados Unidos.
- 5 vuelos LIMA - NUEVA YORK\* con una sola escala, los Lunes, Martes, Miércoles, Jueves y Domingos.
- Con insuperables vuelos DIURNOS los Lunes, Miércoles, Jueves, Sábados y Domingos a Miami y Nueva York\*.
- Conexiones a las ciudades más importantes de los Estados Unidos.
- Y a Europa, con una sola escala en Nueva York\*.

**SALIDAS DE LA PAZ - MARTES, MIERCOLES Y VIERNES - 4:00 P.M.**

|                   | DIURNO                                                      |                                                                                   | DIURNO                                                      | DIURNO                                                     | DIURNO                                                           | DIURNO                                                                            | DIURNO                                                                            | DIURNO                                  | DIURNO                                                           | DIURNO                                                    |
|-------------------|-------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|
|                   | LUNES                                                       | LUNES                                                                             | MARTES                                                      | MIERCOLES                                                  | JUEVES                                                           | JUEVES                                                                            | VIERNES                                                                           | SABADO                                  | DOMINGO                                                          | DOMINGO                                                   |
| SALIDAS DE LA PAZ | 7:00 a.m.                                                   | 11:15 p.m.                                                                        | 1:30 a.m.                                                   | 10:00 a.m.                                                 | 10:00 a.m.                                                       | 11:15 p.m.                                                                        | 11:15 p.m.                                                                        | 10:00 a.m.                              | 10:00 a.m.                                                       | 12:15 a.m.                                                |
| LEGADAS           | Miami: 12:10 pm.<br>N. York: 4:55 pm.<br><b>SIN ESCALAS</b> | Guayaquil: 12:55 am.<br>Balboa: 3:15 am.<br>Miami: 6:30 am.<br>N. York: 11:25 am. | Miami: 6:40 am.<br>N. York: 11:25 am.<br><b>SIN ESCALAS</b> | Miami: 3:20 pm.<br>N. York: 7:55 pm.<br><b>SIN ESCALAS</b> | Bogotá: 12:45 pm.<br>N. York: 7:40 pm.<br><b>UNA SOLA ESCALA</b> | Guayaquil: 12:55 am.<br>Balboa: 3:15 am.<br>Miami: 6:30 am.<br>N. York: 11:25 am. | Guayaquil: 12:55 am.<br>Balboa: 3:15 am.<br>Miami: 6:30 am.<br>N. York: 11:25 am. | N. York: 6:35 pm.<br><b>SIN ESCALAS</b> | Bogotá: 12:45 pm.<br>N. York: 7:40 pm.<br><b>UNA SOLA ESCALA</b> | Balboa: 3:15 am.<br>Miami: 6:30 am.<br>N. York: 11:25 am. |

APROVECHE NUESTRO REVOLUCIONARIO PLAN DE CREDITO

Consulte a su Agente de Viajes IATA cuyo asesoramiento profesional no le cuesta más.

## BRANIFF INTERNATIONAL

**Sud América - México - Estados Unidos**

Avenida Camacho 1421 - LA PAZ - Telf. 29360-1-2



\*En las rutas de Braniff International e Eastern Airlines.

©Sin derecho de 5ta. libertad entre Lima y Bogotá.



## POSITIVA LABOR CUMPLE LA BRIGADA DE LEGIONARIOS DE "SAN FRANCISCO"

Oruro 23 (PRESENCIA).- Hace 10 años -el 24 de abril de 1956- se fundó en Oruro la Brigada de Legionarios de "San Francisco" bajo la responsabilidad del Rvdo. Padre Pacifico Torrico y del Sr. Fidel Luna. Desde ese entonces a la fecha, ha desarrollado una vasta actividad cívica, cultural, deportiva, social y religiosa.

Los exploradores de "San Francisco" -en el curso de su existencia-, han partido activamente en numerosas labores del distrito. Demostrando fidelidad a su causa, prestaron servicios valiosos en ocasión del rescate de las víctimas del accidente aéreo del 19 de marzo de 1957 en la región de Challa.

### ACCIÓN SOCIAL

En el transcurso de los años, en el día destinado al varita, han asumido las funciones de éstos en la ciudad. Los legionarios, por su actividad y disciplina, son constantemente requeridos para conservar el orden en actos públicos de diferente índole.

La acción de solidaridad humana también tiene su expresión en el plan de trabajo de los exploradores de "San Francisco". Las escuadras, últimamente, se han desplazado por los diferentes barrios de Oruro para recolectar ropa usada y donarla a sectores necesitados.

### FORMACION JUVENIL

Bajo el lema "Conocer la Patria", los integrantes de la Brigada de Legionarios de "San Francisco", han realizado numerosos viajes al interior y exterior de la república. Entre los primeros, figura el raid pedestre al Santuario de la Virgen de Copacabana. Delegados de los legionarios participaron en eventos internacionales de Chile, Perú y Argentina.

La labor formativa práctica es motivo de una atención preferencial. Se han realizado campamentos en diferentes regiones del país con marcado éxito. Permanentemente, en el local del colegio de "San Francisco", reciben instrucción teórica y práctica sobre la misión que deben observar en el seno de la sociedad.

### ESPIRITU CRISTIANO

Los Legionarios de "San Francisco", a tiempo de cumplir sus actividades específicas han desarrollado un contacto real con la



La banda de música de la Brigada de Legionarios de "San Francisco", se ha destacado en diferentes actuaciones cívicas del Departamento. Haciendo gala de disciplina y entusiasmo, ha merecido el reconocimiento de las autoridades y pueblo de Oruro.



Las prácticas de primeros auxilios ocupa un puesto preferente en la formación de los exploradores de "San Francisco". Sus conocimientos sobre el particular, son utilizados en los actos públicos a los cuales asisten para conservar el orden. La entidad de legionarios, el 24 de abril de 1966, conmemora un nuevo aniversario de su fundación.

doctrina de la Iglesia Católica. Numerosos actos de carácter religioso han animado sus actividades externas.

El Rvdo. Padre Pacifico Torrico, dinámico sacerdote franciscano, ha consagrado su vida a la ni-

ñez y la juventud que integra los cuadros de los legionarios, además, de su brillante labor en el campo educacional, y junto a él, se ha destacado el señor Fidel Luna, inquieto explorador que motoriza la acción de los Legionarios de "San Francisco".

## SE INVESTIGARA IRREGULARIDADES EN MANICOMIO NACIONAL DE SUCRE

Sucre, 23 (PRESENCIA).- La determinación del Ministro de Salud Dr. Carlos Ardiles de buscar al mas breve plazo solución al problema de la Administración del Manicomio Nacional Pacheco, sección Mujeres, causo beneplácito en la población.

El Ministro Ardiles, ordenó la organización inmediata de un proceso contra las malas funcionarias del citado manicomio, cuyos cargos del personal subalterno serán declaradas en vacancia, por existir tanto de funcionarios como de personas particulares quejas e indicios del mal trato que se propicia a las enfermas en el citado local. También se informó a PRESENCIA la disposición que prohíbe a la esposa del Director del Manicomio Nacional Dr. Alberto Martínez, "visitar el local", tal como registra un matutino local

confirmando la información dada a este corresponsal.

Los médicos del Manicomio Sección Mujeres, exteriorizaron hoy su temor al manifestar que el Ministro Ardiles habría dispuesto la vacancia total de todos los puestos. Al respecto no existe ninguna nota oficial. Sin embargo los médicos se adelantaron a explicar a la población de Sucre, que ellos nada tienen que ver con los incidentes que se produjeron durante la visita del Ministro de Salud a Sucre, donde empleadas protagonizaron un escándalo en presencia del Ministro, denunciando irregularidades. "Nuestra única preocupación -manifestan a PRESENCIA- es nuestra solícita atención a los enfermos, estando marginados de todo problema de carácter administrativo".

## MINERIA PRIVADA DE ORO PIDE A BAMIN RECTIFICAR UNA MEDIDA

Oruro, 23 (PRESENCIA).- Los industriales mineros de Oruro -en las últimas semanas-, se han visto perjudicados por el notorio atraso en los análisis de minerales que realiza el Gabinete Químico de la Agencia del Banco Minero de Bolivia. La situación es atribuida a la modalidad que observa el BAMIN con los mineros cooperativistas de algunos sectores en explotación.

BAMIN, considera a éstos, como industriales mineros individuales que tienen que cumplir los requisitos establecidos para los verdaderos industriales mineros del Departamento. Este procedimiento obstaculiza la aceleración de los análisis, y por consiguiente, la liquidación de las entregas de mineral, extremo que causa serios perjuicios económicos a la minería.

En tal sentido, la Cámara Departamental de Minería, ha cursado el telegrama siguiente al Presidente de BAMIN solicitando la rectificación del trámite que realizan los cooperativistas: "Nombre nuestros asociados hacemos conocer que Agencia Bamín está demorando análisis muestras minerales más

de 10 días por causa atención individual cooperativistas con recargo trabajo innecesario perjudicando demás clientes. Pedimos tenga a bien disponer sea rectificada anomalía señalada".

## EL EMBAJADOR DE ESTADOS UNIDOS VIAJA A SUCRE

Sucre, 23 PRESENCIA.- Una misión de siete altos funcionarios de la Embajada de los Estados Unidos en Bolivia, llegará mañana a esta ciudad.

Se harán presentes el Embajador de los EE.UU. Douglas Henderson y su Sra. El Jefe de la Misión Militar Norteamericana. El Cnl. Edward Fox y Sra. El Jefe de USIS en Bolivia, Edmund Chetkery; el Agregado Cultural de la Embajada, Mike Berner y el Consul de los EE.UU. en Cochabamba.

## AVISO

Familia diplomática inglesa necesita casa amueblada con 4 ó 5 dormitorios, garage y jardín. Preferible en zonas de Obrajes o Calacoto. Cualquiera dato darlo al teléfono 29401, Embajada Británica.

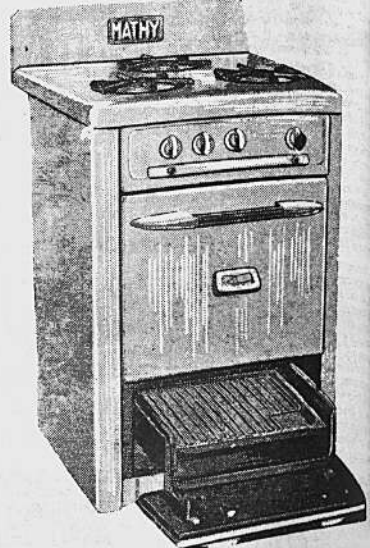
## Llegaron hojas de muelle para autos y camiones

TOYOTA, TOYOTA LAND CRUISER, INTER, CHEVROLET, FORD, DODGE, FARGO. También hojas auxiliares y paquetes completos. Además, REPUESTOS importantes para TOYOTA a PRECIOS MUY ECONÓMICOS. AUTOMOTRIZ BOLIVIANA Ltda. "Autovia" Calle Tumusla esquina Illampu Casilla No. 3075, Teléfono 2-7372. Atendemos pedidos del interior

## ¡SENSACIONAL!

¡NUEVA! DESLUMBRANTE! ¡PRIMICIA MUNDIAL! COCINAS A GAS DE KEROSENE A PRECIOS DE PAZ. BRICA

"MATHY" Industria Argentina



LA COCINA DE FACIL LIMPIEZA Y COMO COCINA. ESTA EXCEPCIONAL COCINA, GRAN HORNO CON NUEVO SISTEMA DE TRES QUEMADORES QUE PERMITE OBTENER SABROSISIMAS PARRILLADAS Y CELENTES MASAS.

FACILIDADES DE PAGO, SERVICIO MECANICO CON REPUESTOS EN FORMA GRATUITA.

"COMARBO Y CIA."

Manco: Kapac 335/341 Casilla 1228 Teléfono 21960. Requerimos agentes para el interior

## OTRA NUEVA PROMOCION DE SOCIEDAD CONSTRUCTORA NACIONAL

### "SOCONAL"

## "EDIFICIO CASTILLA"

OFICINAS EN PROPIEDAD HORIZONTAL

CALLE LOAYZA AL LADO DE LA IGLESIA DE S. JUAN DE DIOS

MAXIMAS GARANTIAS PARA LOS INVERSIONISTAS  
COADMINISTRACION DE LOS FONDOS DE LA CONSTRUCCION  
OFICINAS AMPLIAS CON OPTIMA ORIENTACION  
SERVICIOS HIGIENICOS PRIVADOS Y GENERALES  
DOS ASCENSORES DE PRIMERA CATEGORIA  
TIENDAS-DEPOSITOS Y GARAGES  
INCINERACION DE BASURAS  
PORTERIA Y DEPARTAMENTO DEL PORTERO  
TANQUE DE AGUA DE EMERGENCIA

PRECIOS A PARTIR DE US. \$ 4.500

SEÑAL US. \$ 100

CUOTAS TRIMESTRALES US. \$ 460

PLAZO DE CONSTRUCCION-2 AÑOS

PLANOS APROBADOS POR LA MUNICIPALIDAD

ARQUITECTOS

LUIS ITURRALDE L.  
ALBERTO ITURRALDE L.

INFORMACIONES

Calle Colón 282 - Of. 502  
Telfs. 2-3242 - 2-2186





## Aniversario dominicano

## REALIZACION DE ELECCIONES

XAVIER

La nueva ley colombiana permite a los nacionales que residen en el extranjero votar en las elecciones presidenciales. Se supone que queda extendida a los consulados la ficción jurídica de la territorialidad, y así el primero de mayo irán los colombianos que se encuentran en Nueva York a tomar parte en el acto político de mayor importancia que cada cuatro años ocurre en el país. Creo que el caso es único en la América Latina, y aún quizás en el mundo. Los ciudadanos de los Estados Unidos pueden enviar sus votos por correo. Lo de Colombia es distinto. En Nueva York, como en cualquiera otra ciudad del mundo en donde haya una colonia numerosa, irán hombres y mujeres a depositar sus votos como podrían hacerlo en Bogotá o en Medellín. Durante quince días han estado desfilando por las oficinas de Consulado en Nueva York centenares de personas para inscribirse en el registro de los votantes. Los periodistas y cuantos gentes lo han querido han seguido las noticias que se han ido dando. En Bogotá, que es el mundo de las noticias encuentran en la televisión el primer de mayo. Allí se ve que haya una nación de gentes que reclaman su derecho a tomar parte activa en la elección presidencial, y no se limitan a observar su interés leyendo en los periódicos lo que sus conculadados están en el propio país.

El experimento no puede ser más fcel. Con é!l, Colombia se ve más allá de sus fronteras. Sus colonias ya no son de abandono e indiferentes. En un vasto frente que se puede sentir vivo lo aquí que en las ciudades de Europa o en todos los lugares de América moralmente se aprieta una patria ideal. Y se le enseña al mundo que existe una conciencia civil. Los votos no van a significar nada, méricamente alcance a pesar en la elección. Pero mostrarán recursos morales del país están presentes como en las horas de las mayores crisis y esperanzas - (ALA) - Nueva York.



# ALCANZO ROTUNDO EXITO PRIMER SEMINARIO FEMENINO NACIONAL

## APROBOSE CREDITO DE \$US. 900 MIL PARA PAVIMENTACION DE SANTA CRUZ

Un crédito de novecientos mil dólares, destinado a iniciar los trabajos de pavimentación de la ciudad de Santa Cruz, fue aprobado por el Consejo de Estabilización.

Se trata de un préstamo que será otorgado por el Banco Central de Bolivia, con un plazo de 18 meses. Son fondos provenientes de la reserva monetaria.

La otorgación del crédito no significará desequilibrio alguno en la moneda nacional, por cuanto se considera que existe la reserva suficiente.

Dicho préstamo fue aprobado antes ya por el Banco Central. Faltaba, únicamente, la aprobación del Consejo de Estabilización, la misma que salió en la semana pasada. Los trámites para su otorgación fueron rápidos, pues la gestión se inició cuando ocupaba la Presidencia de la Junta Militar el Gral. René Barrientos Ortuño. El préstamo será otorgado al Comité de Obras Públicas de Santa Cruz y será pagado con fondos provenientes de las regalías petroleras.

La Dirección General de Correos anunció que en breve tiempo más se pondrá en circulación una emisión de estampillas en homenaje al Mariscal de Zepita.

La emisión de la serie fue encargada a la "Casa de la Moneda", entidad fiscal de la nación argentina, que la próxima semana entregará la cantidad de 2.200.000 estampillas para correo aéreo y un millón 900 mil para correo de superficie, cuyo valor de venta representará la suma de \$b. 720.000.-

Al término de diez días de trabajo culminó ayer el primer seminario femenino nacional "La mujer en la Comunidad de hoy", que reunió aproximadamente sesenta mujeres de todo el país y analizó interesantes problemas relativos a la participación de la mujer en los programas de desarrollo comunal.

ha de huir por cuanto nosotras nos hemos puesto en contacto con la tierra misma para sacar de ella una óptima cosecha de libertad y democracia, que significará la unidad nacional".

"Este programa no deberá terminar aquí, debemos tomar para nosotras la frase que pronunció el trabajador de la comunidad de Pillapi, cuando preguntado qué le importaba le daba a este estudio, dijo sereno y seguro: 'tal vez nosotros no veamos los resultados, pero estamos trabajando para los hijos de nuestros hijos'. Agregó para los hijos de nuestros hijos, para que ellos gocen de una patria unida sin convulsiones, orgullosa y feliz y sea digno ejemplo para otras naciones".

En representación de las delegadas del interior pronunció un discurso la Dra. Marina Sánchez Chumacero, de Sucre. Subrayó la ayuda de la entidad norteamericana que hizo posible la realización de este primer seminario femenino. Tuvo palabras expresivas para las representantes del Fondo Educativo de Ultramar, Caroline Ware, Lee Kreinhider y Mildred Mercereau. Luego señaló los conceptos: "Se nos han dado las herramientas para esta paz y de progreso que debemos emprender, como miembros de una comunidad, sabemos que en el día de esta efeméride debemos ser conscientes de que todos sus miembros tienen aptitudes desarrolladas y volitivas que nos permiten alcanzar el bienestar general, y que en el individuo responsable una activa labor de la mujer en el hogar, el taller, la escuela, las organizaciones voluntarias puede alcanzar el desarrollo de nuestras comunidades y surgir la patria como el lugar que anhelamos los bolivianos".

También tuvo palabras de bienvenida la Dra. Caroline Ware y Mildred Mercereau, recordando que su cooperación era el gran propósito de las delegadas de los Estados Unidos de prestar asistencia a las mujeres de otros países en la búsqueda de una causa común, la de la mujer de la comunidad para su bienestar.

Mañana publicaremos las sesiones de esta conferencia.

## ACLARACION DE R. COVARRUBIAS

Ha visitado nuestra redacción el Gral. Roberto Covarrubias S. para hacer una aclaración con respecto a una publicación aparecida en un matutino local y en la que se lo incluía en una lista de 133 agentes de los campos de concentración del régimen anterior.

El Gral. Covarrubias negó enfáticamente todas las imputaciones de que se lo sindicaba, mientras desempeñaba las funciones de Prefecto del Departamento de Potosí. "Al contrario -aclaró Covarrubias- en los puestos de gobierno que me cupo desempeñar, he tratado a las personas con dignidad, altura, caballerosidad y justicia, como siempre he procedido en mi vida militar, dedicada a mi Patria, para honrar su nombre y el uniforme que visto, como podrán certificar quienes me han conocido dentro y fuera del país".

La clausura se realizó al medio día en un almuerzo servido en el Hotel Crillón, sede de las deliberaciones. Especialmente invitada concurrió la Primera Dama de la Nación, Sra. Elsa Omiste de Ovando.

El discurso central estuvo a cargo de la Dra. Josefa Saavedra, quien puntualizó que el seminario ha sido la cabal expresión de lo que pueden hacer las mujeres con el deseo de servir, el ansia de aprender y la humana cordialidad para un trabajo en bien de la colectividad. Elogió la labor de la Dra. Carolina Ware, la Sra. Mildred Mercereau, la Sra. Galvy Touchard, el Prof. Víctor Montoya, la Sra. Norah de Otazo, la Dra. Elena de Carrasco, Blanca de Muñoz y la Sra. Kreinhider.

"Podemos decir -dijo- sin sentido partidista que una nueva etapa de la política social ha sido iniciada; que si hasta hace cincuenta años la mujer sólo reinaba en su hogar hoy ha de hacer de este santuario un centro de irradiación, hacia la comunidad a la que pertenece por derecho y que este quehacer le dará la pauta y la verdadera sensación de libertad. Si a este esfuerzo ha de sumarse la llamada revolución social podremos estar seguros de que la democracia será más fuerte y que si perseveramos, en pocos años más, el fantasma del comunismo

## VOCACION Y ...

Viene de la página 5

pastoral. es la Diócesis y lo que más se necesita en Bolivia es la presencia cada vez más creciente de presbíteros diocesanos nacionales, que se destaquen en número y responsabilidad pastoral.

"El deber de fomentar las vocaciones, dice la Constitución Conciliar, pertenece a toda la comunidad de los fieles, que debe procurar, ante todo, con una vida totalmente cristiana; ayudan, sobre todo, a esto las familias, que, llenas de espíritu de fe, de caridad y de piedad, son como el primer seminario, y las parroquias de cuya vida fecunda participan los mismos adolescentes".

Agrega que las autoridades del partido fueron designadas en la quinta Convención y que sólo otra convención podrá relevarlos de sus cargos. Afirma, asimismo, que los departamentos del país no han acreditado delegados y que éstos fueron designados por Lanza Solares. Finalmente, asevera que Enrique Hertzog retornará al país para presidir la convención de su partido, el 10 de mayo.

Entre tanto, la mencionada conferencia continuó deliberando ayer. Hoy será clausurada con la aprobación de la línea política que observará para las próximas elecciones. En acto que se realizará a las 11.30 en el Club de La Paz, Pedro Zilivetti Arce será poseído como jefe de ese partido.

En actitud de protesta por la sustitución del Dr. Hertzog en la jefatura del PURS, renunció a las filas de ese partido Aníbal Mollinedo L., mediante carta que dirigió a la conferencia de delegados de su partido.

## SOLICITADA.

## Comunicado de la Confederación Médica Sindical de Bolivia

- 1.- La C.N.S.S. de acuerdo a los compromisos contraídos con el cuerpo médico con el Ministerio de Trabajo, convocó a un concurso de méritos, para regularizar la situación de los profesionales que trabajan con "contratos eventuales" en la Institución.
- 2.- En fecha 20 del presente mes, la C.N.S.S. sorprendentemente emitió un comunicado postergando la mencionada convocatoria, aduciendo como causa aparente el pedido de los guos médicos interesados.
- 3.- Las verdaderas razones que motivaron la postergación son las siguientes:
  - a) La C.N.S.S. pretende escamotear los beneficios sociales que de acuerdo a Ley es correspondiente a los médicos suplentes.
  - b) El cálculo de los técnicos de la Institución con respecto al monto global de estos beneficios sociales, fue estimado en CUATROCIENTOS MIL PESOS BOLIVIANOS.
  - c) La COMSIB y el SIMRRA han demostrado a los técnicos que en ningún caso el monto llegaría a esa suma, afirmación que fue reconocida por las autoridades de la C.N.S.S.
  - d) Pese a esta verdad incontrovertible la C.N.S.S. se niega a dejar sin efecto la postergación aduciendo un mal entendido principio de autoridad; que es sólo fruto de la mentalidad autoritaria del Presidente de la Institución de Recordamos a los colegas y a la opinión pública que actitudes de esta índole, asumidas por el Presidente de la C.N.S.S. a fines del año pasado, fueron las que obligaron al cuerpo médico a decretar la huelga general; esto nos induce a prevenir oportunamente a las autoridades del gobierno para evitar mayores conflictos y graves perjuicios a la primera Institución Aseguradora del país.
  - e) La COMSIB y el SIMRRA resolvieron plantear el caso ante el Sr. Ministro de Trabajo y Seguridad Social, para buscar una solución adecuada del problema.
- 4.- La Paz, 23 de Abril de 1966 Los Comités Ejecutivos

## REFRESCANTE



MUY NUESTRO CON MATERIA PRIMA DEL ORIENTE BOLIVIANO. BEBIDA VITAMINICA. PIDA A LOS PUESTOS DE VENTA.

## Lotería Nacional de Beneficencia y Salubridad CONVOCATORIA

Por determinación del Directorio de Lotería Nacional de Beneficencia y Salubridad se convoca a Empresas Industriales, Torneros etc. nacionales o para importación, para el trabajo de CINCO MIL bolillos cilíndricos de 20 milímetros de diámetro de madera de boj, para u otra similar seca.

Las Propuestas se recibirán en la Secretaría de la Institución, calle Junín No. 646, hasta el día 9 del próximo mes de mayo del año en curso, a horas 18 y 30, debiendo en las mismas señalarse precio y tiempo de entrega.

Toda información complementaria, se proporcionará a los interesados en la Sección Inspección General de la Entidad.

La Paz, 23 de Abril de 1966 La Gerencia.

## MOVIMIENTO NACIONALISTA REVOLUCIONARIO COMANDO NACIONAL COMUNICADO

La Corte Nacional Electoral al reconocer la personería del c. Víctor Andrade U. como Jefe Nacional del M.N.R., estableció la sólida posición de nuestra demanda, fundada en prescripciones legales que rigen en materia electoral, aplicando además las disposiciones del Estatuto Orgánico del M.N.R., en actual vigencia.

El c. Andrade al asumir la Jefatura del M.N.R., confronta la difícil tarea de reorganizar al Partido, se esfuerza por conseguir la unidad partidaria y tiene la misión de convocar a la X Convención Nacional.

Su mandato emana de lo siguiente:

- 1.- Una Conferencia Nacional de alto nivel, reunida en Cochabamba con representaciones departamentales de todo el país, le confirió la conducción del Partido, en momentos cruciales para la vida del M.N.R., después de analizar las siguientes razones:
  - a) Porque Víctor Paz, traicionando a la militancia, abandonó el país voluntariamente el 4 de noviembre de 1964.
  - b) Porque después de la IX Convención del M.N.R. en enero de 1964 el cargo de Sub-Jefe quedó vacante, debido a que la camarilla pazeñista expulsó a Hernán Siles Zuazo, conductor de la victoria de Abril.
  - c) Porque en el inciso c) del Art. 38 del Estatuto Orgánico del M.N.R. la representación del Partido, en ausencia del Jefe y el Sub-Jefe, correspondía al Secretario Ejecutivo, Gral. Eduardo Rivas Ugarte, elegido por la IX Convención, quien el 4 de noviembre de 1964, también escogió el camino del exilio.
  - d) Porque según el mismo Estatuto, Art. 25 "El Jefe y el Sub-Jefe desempeñarán sus funciones por el tiempo de dos años". Al término de este período en enero de 1966, el mandato de ambos caducó legalmente.
- 2.- En dicho Estatuto no existe disposición alguna que faculte al autocombramiento de una persona o de un Comando. Tampoco existen nombramientos por delegación epistolar, por muy alta que hubiese sido la jerarquía del otorgante. Sólo la Convención Nacional tiene atribuciones para efectuar esas designaciones y, a falta de ella, una Conferencia de dirigentes en escala nacional.
- 3.- El Comité Ejecutivo Interino nombrado en Cochabamba, cuenta con el respaldo de las bases y se halla constituido por prestigiosos militantes de larga lucha revolucionaria y de indiscutida honestidad.
- 4.- Ante el fallo de la Corte Nacional Electoral, que oficialmente reconoce al M.N.R. con Víctor Andrade como Jefe, con la sigla y el signo tradicionales del Partido, sólo cabe exhortar a la militancia en escala nacional, sobre la imperiosa necesidad de borrar antagonismos, compactar filas y meditar sobre las consecuencias de la hora presente y las responsabilidades históricas, repudiando toda prédica disociadora, máxime si muchos de los que la propagan deben explicar ante la militancia, la oscura conducta antipartidaria demostrada en vísperas del 4 de noviembre de 1964.
- 5.- La militancia debe rechazar la infundada aseveración que síndica al Jefe Interino de actuar en complicidad con ciertas maniobras de la Junta Militar de Gobierno. A su tiempo el M.N.R. establecerá, clara y severamente, quiénes mantuvieron tratos con el actual régimen, hasta que en mayo de 1965 la metralla fratricida arrasó con los cuadros proletarios en esta ciudad y otros puntos del país; recién entonces los incitadores a la violencia se dieron cuenta que habían sido utilizados como "tontos útiles" para producir el colapso del M.N.R. Esto no como simple afirmación de ese drama, sino como confesión propia de varios protagonistas que hoy efímicamente pretenden dirigir al Partido.
- 6.- Finalmente, consideramos oportuno establecer que la actitud del compañero Víctor Andrade, antiguo y meritorio militante del M.N.R., contrasta con los antecedentes de algunos de sus impugnadores que canjearon su ingreso al Partido, con altos cargos burocráticos sin pasar por el tamiz de la lucha y el sacrificio.

Al saludar al M.N.R. y sus cuadros partidarios de obreros, campesinos y gentes de la clase media, hacemos votos para que la insurgencia de su militancia busque la unidad, mantenga su fe inquebrantable en los destinos de la Revolución Nacional y en el triunfo del pueblo boliviano que se agrupa en sus filas.

La Paz, 23 de abril 1966 COMISION DE PRENSA DEL C.P.N.  
Francisco Chávez, c. Grl. Germán Garnica, c. Enrique Marica.

## Universidad Mayor de San Andrés FACULTAD DE INGENIERIA CIVIL

Se convoca a concurso de méritos que en su caso podrá complementarse con exámenes de competencia para la provisión de la siguiente Jefatura de Trabajos Prácticos.

Los interesados deberán presentar sus expedientes en la Secretaría General del Rectorado, hasta el día Jueves 28 de abril a horas 18.00.

La Paz, abril de 1966 Ing. Hugo Mansilla Romero, Decano.

¡ MAYOR RENDIMIENTO !  
¡ MAYOR SEGURIDAD !  
¡ MAYOR KILOMETRAJE !  
con la insuperable llanta norteamericana

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS EN BOLIVIA "ALIANZA" Limitada CALLE ALTO DE LA ALIANZA 110, CASILLA 1051, LA PAZ

# VUELE A Madrid

## VIAJA

Consulte a su Agente de Viajes IATA o a A. W. TONDU, Agente General

Av. Mariscal Santa Cruz No. 1297. - Teléfono 25701 - 26156

Cables: TRANSAERA

VENEZOLANA INTERNACIONAL DE AVIACION S.A.



# Ministro de Trabajo se interesa por situación de bolivianos en Argentina

El Ministro de Trabajo piensa solucionar con esa medida la situación de los 75.000 bolivianos que desean regresar a la Argentina. La mayor parte de ellos está concentrada en las villas marginales de Buenos Aires. La villa Salomé o "Polín" presenta el más grave problema; una carga gigantesca sobrepasa a 2.000 familias que quedan sin hogar después de un voraz incendio el día pasado.

Según, el compromiso, Pérez Viricocha debe mantenerse en contacto con las autoridades del Ministerio de Trabajo para ofrecer informaciones desde la Argentina de los pasos dados hasta el momento para aliviar la vida de los conuqueros. Deberá hacer conocer al Ministerio de Defensa la forma como se distribuyen las libretas de servicio militar que fueron enviadas para ser entregadas a los jóvenes bolivianos que están en edad militar confrontando el problema de la obligatoriedad del servicio militar en la Argentina. Los 19.000 jóvenes que estaban en el problema ya no deben temer por la

pérdida de su nacionalidad de bolivianos.

Flores Pérez Viricocha regresa hoy a Buenos Aires para dar a conocer a los bolivianos los logros obtenidos durante los dos meses que permaneció en La Paz planeando a las autoridades los problemas que hemos citado. Vino a La Paz en el mes de febrero precedido por los componentes de la UTLB que vieron dilatarse sus problemas cuando, en diciembre de 1965, se cumplió el plazo otorgado por el gobierno argentino para que todos los ciudadanos extranjeros que viven en su territorio, regularizar su situación documental o salgan de ese país.

El gobierno argentino ha comenzado a hacer cumplir sus disposiciones para los extranjeros. Ayer se informó que salieron de ese país 66 personas entre chilenos, paraguayos y bolivianos. El problema de los bolivianos se agudiza ya que las soluciones que da nuestro gobierno son a largo plazo.

## F. ALVAREZ PLATA SE REFIERE A DECLARACIONES DE R. BARRIENTOS

Con relación a las declaraciones vertidas por el Gral. René Barrientos en sentido de que habían sostenido conversaciones con Federico Alvarez Plata en 1964, este último nos ha pedido la publicación de la siguiente aclaración:

Es bueno que el General Barrientos recuerde lo que toda la opinión pública sabe y conoce.

1o. Que durante la IX Convención Nacional del MNR, realizada en enero de 1964, yo no me encontraba en Bolivia sino en Alemania Federal, donde desempeñaba las funciones de Embajador de nuestro país. Mal puede por eso buscarlo en esa oportunidad.

2o. Volví a La Paz en el mes de julio y en la segunda quincena de agosto recibí una invitación para conversar de parte del Gral. Barrientos, por intermedio de uno de sus ayudantes. Eso prueba de que no fui yo el que solicitó esa entrevista.

3o. Acedí a esa invitación por provenir del Vice-Presidente de la República y de un miembro del Comité Político del MNR. En la conversación que sostuve no se habló para nada de apoyos o adhesiones a la persona del General Barrientos ni había motivo para ello. Era ya el Vicepresidente elegido y jurado por tanto en posesión de su mandato. Nuestra charla versó sobre problemas del país

y del MNR, estos últimos de mucha gravedad como consecuencia de las expulsiones de altos dirigentes del Partido. Quiero decir, entonces, que tampoco en esta oportunidad dije ni hice nada para mostrar mi adhesión al Gral. Barrientos que hubiera sido de todos modos extemporánea y sin ningún sentido.

4o. Que tuve diferencias y críticas muchas de las actitudes del Dr. Paz Estenssoro como Presidente de la República y como Jefe Nacional de mi Partido es absolutamente cierto. De esa época datan unas declaraciones mías que registró toda la prensa del país. Eso prueba que cuando todos se dedicaban a alabarlos yo ejercí el derecho de crítica que tiene todo ciudadano para con los actos de sus mandatarios y de un militante para con los actos de sus dirigentes.

5o. No he cambiado de actitud, pero lo que conviene recordar al Gral. Barrientos es que mientras algunos militantes se dedicaban a conspirar y propugnaban el derrocamiento del régimen moviendista, yo y la inmensa mayoría militante creíamos que la solución de todas nuestras diferencias debíamos encontrarlas dentro del mismo Partido.

6o. En la actualidad acato y defiendo la dirección de los Dres. Paz Estenssoro y Siles Zuazo, como Jefe y Sub-Jefe del MNR, por que su mandato proviene de las decisiones de la IX Convención Nacional, única autoridad reconocida por los estatutos de mi Partido para elegirlos o destituirlos. Eso muestra que mi lealtad está por encima de toda conveniencia o interés personal.

DÍA DE LA ORACION POR LAS VOCACIONES

# "HAY QUE PROMOVER LAS VOCACIONES RELIGIOSAS, NUESTRA PATRIA NECESITA DE MAS SACERDOTES"

Monseñor Abel L. Antezana, en su calidad de Presidente de la Conferencia Episcopal de Bolivia, pide oraciones fervorosas y constantes que contribuyan a promover las vocaciones religiosas en nuestro país. El señor Arzobispo de la Arquidiócesis de La Paz llama la atención de Obispos, Superiores Religiosos, sacerdotes, hermanos, religiosos y también de los laicos, recordándoles su deber de fomentar y cultivar las vocaciones.

"Es cierto -declara el Ilustre prelado- que el Concilio Vaticano II ha encomendado a cada establecimiento episcopal la tarea de establecer las normas peculiares sobre la formación sacerdotal y la obra vocacional, sin embargo, el Concilio no tenía la obligación de decirnos que debemos orar, que debemos instruir al pueblo sobre la vocación y que debemos trabajar fuerte para merecer y tener las vocaciones que necesitamos".

"Durante años hemos llevado a cabo campañas vocacionales de oración y de instrucción con mucho entusiasmo y con bastante buen éxito. La buena semilla sembrada en todas partes del país tendrá que dar fruto, Dios mediante. Pero

como la semilla necesita agua y sol para germinar y seguir desarrollándose, así también nuestros esfuerzos humanos necesitan la Gracia de Dios. La vocación es una gracia, y la gracia se consigue mediante oraciones".

EL Santo Padre nos ha pedido oraciones y ha señalado el Día del Buen Pastor como el Domingo de Oración Mundial por las Vocaciones Sacerdotales, Religiosas y Misioneras. Otras naciones se distinguen por su cumplimiento de los deseos del Sumo Pontífice, Bolivia no puede quedar a la zaga. Su Santidad declaró en su mensaje del 21 de abril: "El problema de las vocaciones eclesiales es, estrechamente ligado a la vida de la Iglesia, así como a la causa de la evangelización del mundo, ya que permite la acción de los sacerdotes y los misioneros que hacen llegar el mensaje de Cristo". El problema nos toca

en carne propia. Tenemos menos de doscientos sacerdotes trabajando en la amada patria. Debemos tener tres mil seiscientos sacerdotes, hermanos y religiosas de otros países, y los apreciamos mucho; pero debemos tener nuestros propios sacerdotes de Dios y representantes del Buen Pastor. El orar por las vocaciones sacerdotales, religiosas y misioneras es nuestro deber. Si oramos, podemos intensificar nuestras plegarias y pedir diariamente al Señor de la mies que envíe operarios a su mies. Si no hemos pedido hasta ahora, podemos y debemos comenzar desde ahora. "Pedid y recibiréis", ha dicho Nuestro Señor".

Monseñor Antezana continúa diciendo que en el mismo documento de Su Santidad, se fija la obligación de todos los miembros de la Iglesia aún más claramente: "Que el clero, los educadores, y los padres de familia tengan profunda conciencia de esta responsabilidad. Pero que sean todos los jóvenes quienes reciban la gracia y se sientan alentados a escuchar la voz de Jesús que, hoy más que nunca, les dirige este llamamiento: "Seguidme y podréis rescatar el alma de muchos hombres".

"Deseamos -dijo finalmente el señor Arzobispo- que haya eco de las palabras del decreto sobre las vocaciones en todos los templos y capillas, en todos los colegios y escuelas y en todos los hogares y corazones de Bolivia. Nuestras súplicas unidas con las del mundo católico entero serán la base firme de una obra vocacional más sincera y acertada".

ORACION POR LAS VOCACIONES SACERDOTALES Y RELIGIOSAS

A continuación transcribimos la oración recomendada por S.S. Pablo VI:

"Oh Jesús, divino Pastor de las almas, / que llamaste a los Apóstolos / para hacerlos pescadores de hombres; / Atrae hacia Ti / las almas ardientes y generosas de los jóvenes / para hacerles tus seguidores y tus ministros / Haz los partícipes de tu sed de redención universal / por la cual removeas Tu Sacrificio sobre los Altares; / Tú, Señor, siempre dispuesto / a interceder por nosotros / descúbrenos los horizontes del mundo entero, / donde la silenciosa súplica de tantos hermanos pide la luz de la verdad / y el calor del amor; / para que respondiendo a tu llamada / prolonguemos en la tierra tu misión, / edificuemos Tu Cuerpo Místico, la Iglesia, / y sean la sal de la tierra / y la luz del mundo. / Extiende, Señor, tu llamada a numerosas al-

mas / e infundeles el ansia de la perfección evangélica / y la entrega al servicio de la Iglesia / y de los hermanos necesitados de asistencia y caridad. AMEN".

ORACION EN FAMILIA POR LAS VOCACIONES SACERDOTALES

PADRE NUESTRO QUE ESTAS EN LOS CIELOS: Para que tu nombre sea alabado: Danos vocaciones sacerdotales. / Para que vengas a nosotros tu reino: Danos vocaciones sacerdotales. / Para que se cumpla tu voluntad en la tierra: Danos vocaciones sacerdotales. / Para que seamos santos: Danos vocaciones sacerdotales. / Para que nos ayudes en la lucha contra el mal: Danos sacerdotes santos. AMEN.

## SE AGRAVAN...

(Viene de la página 1)

torio que se le daba, y según declaró posteriormente Walter Guevara Arze, la nota sería considerada en el seno de su Comité Ejecutivo Nacional, Empero, hizo notar que el feriado dominical podría perjudicar esa reunión. El jefe del PIR demostró desagrado por la forma perentoria en que se le había dirigido el Frente de la Revolución Boliviana.

A LA SUBVERSION

René Barrientos Ortúño comandará las fuerzas civiles que salgan a las calles a defender el orden público, de producirse un golpe subversivo, según declaró ayer. "Los que quieren abstenerse como postergación de elecciones y resistencia civil, son los del MNR -dijo Barrientos-. Esos son términos semejantes y significan delitos contra el Estado". Señaló que en cualquier país, quienes amenazan en esos términos, son considerados y encarcelados. Barrientos subrayó que "las personas que hablan de postergación y de abstención electoral, son las que no tienen interés en el desarrollo económico y son ajenas al anhelo de progreso y felicidad del pueblo boliviano. Han decidido el establecimiento de un orden jurídico y de un régimen constitucional constituyen el paso indispensable para avanzar en el proceso de recuperación del país, dijo que las Fuerzas Armadas, dentro de las fuerzas armadas bolivianas, se han comprometido a defender y garantizar, "hasta la última gota", las elecciones el 3 de julio.

"Los que hablan de acción subversiva -manifestó Barrientos- tienen que saber que el día que haya tal acción, yo estaré comandando las fuerzas armadas bolivianas, ayudando en la noble misión de reordenamiento que se ha propuesto el Ejército, y aplastaremos de una vez por todas todas las bravuconadas".

A modo de advertencia, dijo que Bolivia no puede seguir siendo gobernada por los desventurados, añadiendo que "si en sus aventuras les pasa algo, no tienen derecho luego de culpar a nadie, pues los culpables serán los que están incitando en forma pública y tan potentemente a una acción subversiva".

## EN TORNO A LA...

(Viene de la página 5)

Sin embargo, por qué las minorías, los grupos que tienen mentalidad de la antigua edad de piedra, tiemblan ante la posibilidad de que el PIR, forme parte del Gobierno? Que particularidad posee el PIR, para hacer palidecer de miedo a los enemigos del pueblo? Nada más que su capacidad creadora, su actualidad, su limpieza, su amor al pueblo.

Si el PIR, hubiera enajenado la soberanía nacional, destruido la economía, engañado a los trabajadores liquidado las libertades humanas, postergado la cultura, seguramente no hubiera tenido tantos enemigos. Los retardatarios de derecha y los desubicados de izquierda lo que no le perdonan al PIR, es su valentía y acierto para luchar contra la dependencia y el atraso, su plena identidad con los obreros y campesinos, su decisión de instaurar un régimen de orden, trabajo y paz.

La Paz, 18 de abril de 1966

## Dirigentes de la FUL fueron detenidos en celdas de DIC

Un incidente entre dirigentes universitarios de la FUL de La Paz y Potosí y guardias de las celdas de la DIC motivó el arresto de los primeros en la tarde de ayer.

Carlos Calvo Ricadeli, Secretario de Gobierno de la FUL de La Paz, Juan Carrasco, Secretario de Relaciones, Jorge Valda, Secretario Coordinador de la Organización Nacional de Estudiantes de Ingeniería, Oscar Sevilla, estudiante de Derecho, Carlos Saravia, alumno de la UPTK, y René Rengel fueron arrestados anoche cuando se produjo una pequeña gresca en la puerta de las celdas de la DIC.

DOS VERSIONES

Autoridades de la DIC señalaron que los mencionados estudiantes, en estado de ebriedad, con el pretexto de buscar al hermano de Calvo, trataron de forzar su entrada a las celdas agrediendo a los guardias, poco después fueron calmados por varios detectives.

Por su parte los universitarios manifestaron que efectivamente llegaron a las oficinas de la DIC para constatar la detención de estudiantes y se dirigieron directamente a la sección donde se encuentran las celdas. Después de golpear la puerta, en forma violenta fueron contestados por un guardia que les negó la entrada. Insistieron los universitarios y el guardia les contestó con palabras soeces lo que motivó una

reacción de parte de los jóvenes. El guardia trató de detener a uno de ellos y se produjo una gresca. Fueron detenidos todos los universitarios con excepción del dirigente Zeballos que trataba posteriormente de obtener la libertad de sus compañeros.

Entrevistados los detenidos manifestaron que fueron objeto de malos tratos. El universitario René Rengel mostró un diente roto de un golpe de puño de parte de uno de los agentes. Por su parte Oscar Sevilla dijo que lo habían pegado e inclusive llevado a otro lugar donde lo maltrataron. También dijeron que no se les dejaba salir a los baños.

El Subdirector de la DIC expresó que el asunto lo decidirá el Director Nacional y posteriormente serán puestos en libertad.

ATAQUE DE EPILEPSIA

Autoridades del DIC informaron que el Sr. Fernando Gonzales Quint sufrió un ataque de epilepsia en la Clínica Santa Isabel donde fue a visitar a su abuela. Cuando le vino el ataque Gonzales Quint estuvo en una ventana del tercer piso desde donde se precipitó hacia afuera. El infortunado murió diez minutos después. Personeros de la clínica nada pudieron hacer para salvarlo debido al estado en que se encontraba después de la caída.

## ENCOMIABLE DIVULGACION TEATRAL INICIAN HOY 2 RADIOS DE LA PAZ

TEATRO NACIONAL

Se dijo también que aquí comenzarán a realizarse grabaciones con intérpretes nacionales de las siguientes piezas de teatro: "Plácido Yáñez de Díaz Villamil"; "La anclada Gaviota", de Joaquín Gutiérrez y "El Wolfman" de Alberto Saavedra Pérez.

A este respecto, cabe señalar que el grupo "El Arlequín" está ya incorporando a la radiofonia una serie de interpretaciones radio-teatrales de obras famosas como "La Alondra" de Anouilh, pieza que será difundida hoy, a horas 21.30 por Radio Fides. "El Arlequín" está constituido por artistas nacionales.

El Círculo titulado "Gran Teatro del Mundo" se inicia hoy, en RNA a horas 20.05 con "Nuestra Natacha", de Alejandro Casona.

## Universidad Mayor de San Andrés

FACULTAD DE INGENIERIA

La Administración de la Facultad de Ingeniería convoca a propuestas para la atención de la cafetería de la Facultad, debiendo los interesados personarse por la Administración a objeto de recoger el pliego de especificaciones correspondiente, a partir del día lunes 25 del presente mes.

Mayores informes Plaza del Obelisco (Facultad de Ingeniería) La Paz, abril de 1966

José Escalante, Administrador.

## EDITORIAL

## LOS AMIGOS DEL LIBRO

SOLICITE NUESTRO CATALOGO

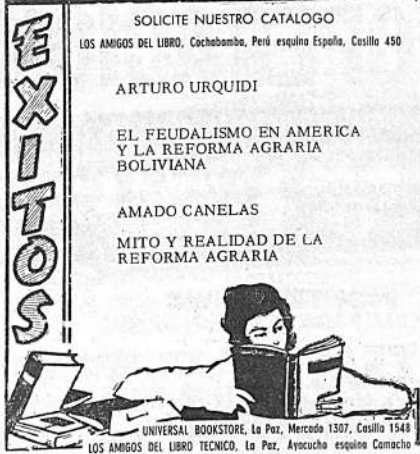
LOS AMIGOS DEL LIBRO, Cochabamba, Perú esquina España, Casillo 450

ARTURO URQUIDI

EL FEUDALISMO EN AMERICA Y LA REFORMA AGRARIA BOLIVIANA

AMADO CANELAS

MITO Y REALIDAD DE LA REFORMA AGRARIA



UNIVERSAL BOOKSTORE, La Paz, Mercado 1507, Casillo 1548

LOS AMIGOS DEL LIBRO TECNICO, La Paz, Ayacucho esquina Comacho

## CONVOCATORIA

EL COMITE CENTRAL DEL FRENTE DE LA REUNION BOLIVIANA, convoca a su I CONVENCION NACIONAL, que se realizará en esta Capital los días 29 del mes en curso, con el siguiente temario:

- PRIMERO: Estudio y aprobación del Programa de Gobierno a ejecutarse en la gestión constitucional próxima.
- SEGUNDO: Nombración de candidatos a Diputados y Senadores.
- TERCERO: Proclamación de los candidatos a la Presidencia y Vicepresidencia de la República.

La Paz, 22 de abril de 1966.

COMITE CENTRAL DEL F.R.B.



## Necesita universitarios recién graduados o por graduarse

Trabaja como Ingenieros y Representantes de Sistemas IBM.

Se necesita usted recién graduado o que le falte poco para completar sus estudios universitarios de ingeniería eléctrica, industrial y del Petróleo nos gustaría invitario a seguir una interesante carrera profesional en IBM.

Usted recibirá entrenamiento adecuado para programar ejecución de trabajos de tipo comercial y científico de técnicas avanzadas de procesamiento de datos. Este entrenamiento lo capacitará también para enseñar la organización de empresas de distintas especialidades y aconsejar o asesorar sobre el empleo de sistemas IBM para sistematizar sus operaciones.

Además le ofrece en forma liberal beneficios económicos por la Compañía, entre los cuales se cuentan programas que fomentan una mayor preparación profesional.

Para concertar una entrevista escribanos dándonos las mejores referencias.

IBM de Bolivia, S.A.  
Casilla Postal No. 1061  
La Paz, Bolivia.

# HOY ES EL DOMINGO MUNDIAL DE ORACION POR LAS VOCACIONES



TESLA

Tel. 23803

6 DE AGOSTO

Tel. 23829

Matinal: DIBUJOS ANIMADOS. Matinée, tanda y noche: EL PODER Y LA PASION con Charlton Heston y Yvett Mimieux. Precios matinal plata \$b. 1.50.- Mezzanine \$b. 2.- Matinée plata \$b. 3.- Mezzanine \$b. 3.50.- Tanda y noche plata \$b. 3.50.- Mezzanine \$b. 4.-

Matinal: LA GUERRA DE LOS BOTONES con André Tretón. Matinée, tanda y noche: INVITACION A UN PISTOLERO con Yul Brynner y Janice Rule. Actualidades mundiales No. 15. Precios matinée 3.10 y 3.60. Tanda y noche 3.80 y 4.30

CINE 6 DE AGOSTO - HOY

SU PROGRAMA PREFERIDO

Matinal

LA GUERRA DE LOS BOTONES

Las aventuras de dos bandos de pilluelos!

Matinée Tanda y Noche

La historia de un asesino con hielo en las venas!

INVITACION A UN PISTOLERO

Tecnicolor

YUL BRYNNER — JANICE RULE

Actualidades mundiales No. 15

AMOR TORMENTOSO QUE SOBREVIVE A

TODAS LAS TORMENTAS!

Mary Mary

es fuego fuego!



¡Ni su matrimonio respeta!

DEBBIE REYNOLDS

Barry Nelson - Diane McBain - Michael Rennie

Producción Mervyn Leroy

TECHNICOLOR® en los Warner Bros.

EN BREVE ESTRENO

MONJE CAMPERO

Hoy Cines

M. CAMPERO

Tel. 23333

Matinal: LA CONDESA Y EL BANDIDO. Matinée, tanda y noche: SHERLOCK HOLMES con Christopher Lee y Santa Berger. Luneta matinée 3. Tanda y noche 3.50

MARTÉS ESTRENO

20 años de cine en una producción Max von Sydow - Yvett Mimieux - EREM ZIMBALIST JR. - GILBERT ROLAND



HOMBRES LLEVADOS A UNA AVENTURA TEMERARIA... CADA UNO EN BUSCA DESESPERADA DE

LA RECOMPENSA

Producción de ARON ROSENBERG

Dirección de SERGE BOUDOUQUON

Reparto: SERGE BOUDOUQUON, OSCAR WILKARD, CINE MASCOPE - COLOR - DELUXE

SCALA

Pelmex S. A.

ABAROA

Tel. 10252

Matinal: COMANCHES DEL ARROYO AMARGO y COMICAS. Matinée: EL GRINGO con Richard Harrison y EL SITIO DE SIRACUSA con Rossano Brazzi. Tanda y noche: EL GRINGO y EL REY DE LOS FALSIFICADORES. Precios matinée 1.60 y 2.60. Tanda y noche 1.60 y 2.70

MIGNON

Tel. 25144

Matinal: LA MARCA DEL GORILA y GUERRA ENTRE PLANETAS. Matinée doble en Technicolor LA BURRERITA DE YPACARAI y LA GARRA DE ACERO. Tanda y noche LA BURRERITA DE YPACARAI y LUJURIA TROPICAL con Isabel Sarli. Matinal plata \$b. 0.80. Galería \$b. 0.50. Matinée, tanda y noche plata \$b. 2.- Galería \$b. 1.50

EBRO

Matinal: TIGRES EN ALTA MAR y PARTIDO FENOMENAL (corto) Matinée: CADENAS DE FUEGO y GOLIATH CONTRA LOS ESCALOS. Tanda y noche: HORIZONTES DE GRANDEZA con Gregory Peck, Charlton Heston y Jean Simmons. Luneta matinée 2.50, alta 1.50. Tanda y noche 3 y 1.50

PRINCESA

Tel. 29821

Matinal: LA DESTRUCCION DE ROMA. Matinée, tanda y noche: LAS PROFESIAS DEL DR. TERROR, con Christopher Lee y Peter Cushing. Luneta matinée 3. Tanda y noche 3.50

TRIAXON

Matinal: LOS ESPADACHINES DE LA REINA y LOS VALIENTES NO MUEREN. Desde las 14 hs. continuado: EL TEJEDOR DE MILAGROS con Pedro Armendáriz y Columba Domínguez.

MURILLO

Tel. 11647

Matinal: LA TRAMPA MORTAL y LA VENGANZA DE LA SOMBRA, las dos con Luis Aguilar. Matinée: INFIERNO EN EL MAR, con Cliff Robertson y LA BURRERITA DE YPACARAI, con Isabel Sarli. Tanda: INFIERNO EN EL MAR y EN CADA FERIA UN AMOR, con Javier Solis. Noche: INFIERNO EN EL MAR y LA BURRERITA DE YPACARAI. Luneta 2.50, galería 1.50

ESMERALDA

Matinal: TAL PARA CUAL y QUE PERRA VIDA. Matinée, tanda y noche: EL GALLO GIRO EN ESPAÑA, con Luis Aguilar, y LUPE BALAZOS, con Lucha Moreno y Julio Aldama. Luneta matinée 2. Tanda y noche 2.50

AVENIDA

Matinal: KONGA. Matinée, tanda y noche: EL CALIZ DE PLATA con Paul Newman. Precios Matl. 1.00 - 0.50. Mat. 2.50 - 2.00 T. y N. 3.00 - 2.00

BOLIVAR

Matinal: DUNQUERKE. Matinée, tanda y noche: LOS 9 HERMANOS con Henry Fonda y Maureen O'Hara. Precios Matl. 1.00 - 0.50. Mat. Tanda y noche 2.50 - 2.00

ILLIMANI

Matinal: DOS TONTOS Y UN LOCO LOS BARREROS DEL NORTE. Matinée LA SOMBRA DEL MANO NEGRO. LA CASA DE LOS ESPANTOS Tanda y noche: MAÑANA SERAN HOMBRES. LA SOMBRA DEL MANO NEGRO. Precios matinal \$b. 0.50. Matinée \$b. 1.00. Tanda y noche \$b. 1.50

AMERICA

Matinal: CON LA MISMA MONEDA EL MONSTRUO DE LOS VOLCANES. Entrada \$b. 0.70. Matinée, tanda, noche: BATALLON PERDIDO - LOS MUERTOS VIVOS. Entrada M.T.N. \$b. 1.50

SCALA

Tel. 23535

Matinal: SELECCION DE DIBUJOS ANIMADOS y CORTOS. Matinée, tanda, noche: EL GRAN CONCIERTO, con Galina Ulanova y Yuri Shdanov. Precios matinal \$b. 1.60 y 2.10. Matinée \$b. 3.10 y 3.60. Tanda y noche \$b. 3.80 y 4.30

SAN CALIXTO

Matinal, Matinée y noche: EL REY DEL TOMATE con Lalo González y NI SANGRE NI ARENA (con Cantinflas). Tanda: LAS DOS CARAS DE LA LEY (con Robert Mitchum) y NI SANGRE NI ARENA (con Cantinflas). Precios matinal \$b. 0.80, 0.40 y M.T.S. 2.00 y 1.50

MUNDIAL

Matinal: EL SORDO-JURAMENTO DE SANGRE. Precio \$b. 0.80. Matinée, tanda y noche: LOS PISTOLEROS - RIOS DE LAS ANIMAS Precio \$b. 1.60

LUX

Matinal: EL NIÑO Y EL DELFIN y LOS PARRANDEROS. Matinée, noche: SITIO A FUERTE BISMARCH y LA MANO DE LA MUERTE y RIFLES DE BATASI Precios matinal \$b. 0.80 y 0.50 Matinée \$b. 1.60. Tanda y noche \$b. 2.10 y 1.60

COLON

Tel. 23477

Matinal: TARZAN EL INDOMABLE y TARZAN Y LOS CAZADORES DE CABEZA. Matinée, Tanda y noche: LOS CHACALES con Roberto Rodríguez y ENCAPUCHADO DEL INFIERNO. Baja 2.50 alta 1.50

LA PAZ

Matinal: EL CUARTO DESPERTAR, tanda, noche: LA HERENCIA DE SAINT MICHEL o MUERTO SIN PARAISO, con Rossano Brazzi. Precios matinal \$b. 1.00. Matinée \$b. 3.00. Tanda y noche \$b. 3.50

MIRAFLORES

Matinal: AGUAS PROFUNDAS. Matinée, tanda, noche: LA GLORIOSA con Jean Paul Belmondo. Precios matinal \$b. 1.00. Matinée \$b. 2.50. Tanda y noche \$b. 3.00

UNIVERSO

Tel. 23535

Matinal: LOS HIJOS DEL TANTAN GRAND. Matinée, tanda, noche: EL GRAN ESCAPE, con McQueen y James Garner. Precios matinal \$b. 1.60. Matinée y noche plata \$b. 3.80 Mezzanine \$b. 7.00

PARIS

Matinal: EL SECRETO DEL PITAN HOLLAND. Matinée, tanda, noche: LOS ULTIMOS CABALLOS con Valentina Kutsenko. Precios matinal \$b. 1.10. Matinée \$b. 3.10. Tanda y noche \$b. 3.80

MARTES GRAN ESTRENO

DEAN MARTIN

SE PREGUNTA:

¿Quién Durmió en Mi Cama?

¿WHO'S BEEN SLEEPING IN MY BED?

En SIMULTANEO "LA PAZ" y "MIRAFLORES"

Distribuye: CONCIBO S. A.

CAMPANAZO 1965

"LA FAMILIA PEREZ"



PRONTO EN EL CINE 6 DE AGOSTO

¡El Castillo de lo Increíble!

¡Arriba... Abajo... ...en todas partes!



MONICA VITTI

CURT JURGENS

JEAN-CLAUDE BRIALY

SUZANNE FLON

JEAN-LOUIS TRINTIGNANT

FRANÇOISE HARDY

TECHNICOLOR

ANDINA S.A.

en la producción de ROGER VADIM

"CASTILLO EN SUECIA"

(CHATEAU EN SUEDE)

Basado en el drama de FRANÇOISE SAGAN

TECHNICOLOR

Producción ejecutiva ROBERT DORFMANN / Distribuida por UNITED ARTISTS

IMPACTO 1966:

"OPERACION RETORNO"

SEGUNDA EXTRAORDINARIA COMEDIA DE ROBERTO CUEVAS R.

CON LOS PERSONAJES QUE A UD. LE HICIERON REIR EN 1965

PRESENTAN: ROBERTO CUEVAS TINO LOZADA - RAFO MORY

TEATRO MUNICIPAL

DEBUT 1º de MAYO



¡ABAJO El cacho! VIVA EL PEPITO

¡VOLVEREM AL TEATRO DIZ QUE

LUPE AMIA A QUELO

EL Pocholo un mari... ne



## BRITISH SUBJECTS

British Subjects resident in Bolivia who have not re-registered this year are kindly requested to do so now, either by calling, or by writing to Casilla 694 La Paz.

BRITISH EMBASSY  
19 April, 1966

## Instituto Cinematográfico Boliviano

### AVISO Nº 1 ANTICRETICO

El Instituto Cinematográfico Boliviano, necesita con carácter de suma urgencia tomar en contrato anticrético una casa junta con preferencia en las zonas de Obreros o Calacoto, con destino a la instalación de su equipo técnico.

En tal sentido todas las personas naturales o jurídicas interesadas, deberán hacer llegar sus propuestas, en sobre cerrado, a la Gerencia General de la institución, situada en la Calle Ayacucho No. 467 (edificio de la Emisora del Estado) para su consideración pertinente.

La Paz, 22 de abril de 1966

NICANOR JORDAN CASTEDO  
Gerente General

## EL GRAN ESCAPE

Horario

SABADO y DOMINGO

Matinée 2.30 p.m.

Tanda 6.15 p.m.

Noche 9.45 p.m.

## CINE UNIVERSO

PROXIMO JUEVES;

### CINE EBRÓ

AHORA ANTE LA  
PANTALLA DE SU  
ALA PREFERIDA

La más millonaria y monumental producción



**VERIDICA...TURBULENTA...TREMENDA!**  
METRO-GOLDWYN-MAYER  
PRESENTA  
**MOTIN A BORDO**  
FILMADA EN ULTRA PANAVISION 70+ TECHNICOLOR UNA PELICULA ARCOLA  
Distribuye: PELIMEX S. A.

# Sociales

CANCELLER DE  
LA REPUBLICA.-

- Hoy a medio día en el Club Alemán se llevará a cabo el al-

## Viajó a Europa



El universitario Marcelo Miranda Monroy se ausentó del país para proseguir estudios de Finanzas en la Universidad de Madrid, España.

muerto que ofrece el Cancellier de la República y la señora de Zenteno Anaya en honor del Embajador de Bolivia en el Brasil y la señora de Saavedra Nolas y del Subsecretario de Relaciones Exteriores y la señora de Querejazu Calvo.

EMBAJADA DEL PERU.-

- En honor y despedida del Subsecretario de Relaciones Exteriores Dr. Roberto Querejazu Calvo y de su esposa señora Dolly Lewid de Querejazu Calvo, esta noche tendrá lugar la cena de etiqueta que ofrecen el Embajador del Perú en Bolivia Dr. Alejandro Déstua y su esposa señora Teresa C. de Déstua, en su residencia de Obreros.

EMBAJADA CHINA.-

- Para el miércoles 27 del presente mes, el Encargado de Negocios de la República de China y la señora Mih han invitado a un grupo de sus relaciones diplomáticas y sociales para agasajar con una cena al Embajador de la Argentina, General Manuel Soria y su señora esposa en el Restaurant "Taoyuan", de la Plaza Abaroa.



Alcanzó brillo el almuerzo que ofrecieron las damas que participaron en el Seminario de "La Mujer en la Comunidad de Hoy". En la foto un aspecto de la reunión en el que figuran la Primera Dama señora Elsa Omiste de Ovando, y las señoras Dorothy Henderson, Leonor Sejas, Alcira Espinoza, María Josefa Saavedra y Neily Urey de Escobar.

restaurant "Taoyuan", de la Plaza Abaroa.

EMBAJADA DEL ECUADOR.-

- Despidiendo a los Agregados Militares de Bolivia en el Ecuador y del Ecuador en Bolivia y las señoras de Aguirre y de Albuje Páez, el Encargado de Negocios del Ecuador y la señora de Lecaro Bustamante ofrecerá un cocktail el miércoles en su residencia de las Retamas en Calacoto.

REUNIONES.-

- Mañana la señora Teresa C. de Déstua, esposa del Embajador del Perú ofrecerá un té-rummy a un grupo de sus relaciones diplomáticas y sociales.

- La señora Martha Gainsborg de Pantoja, agasajará el martes a sus amigos con un té-bridge.

- El miércoles se llevará a cabo el almuerzo que ofrecen los esposos señor Jorge del Solar y señora Alicia Taboara del Solar, en su residencia de Sopocachi.

La familia del que fue

Ing. CARLOS A. CLAURE ZAPATA  
(Q.E.P.D.)

Expresa su más profundo agradecimiento a todas las instituciones, amigos y personas piadosas que enviaron ofrendas florales, asistieron al sepelio y a las misas que se celebraron por la paz de su alma. Estas manifestaciones de aprecio por el extinto obligan la eterna gratitud de la familia doliente.

En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión, ha dejado de existir el que en vida fue

Joven G. FERNANDO GONZALEZ QUINT LANZA  
(Q.E.P.D.)

Esther Lanza v. de González Quint, madre; Jorge, José R. Roberto, ausente, María Esther, ausente, González Quint Lanza, hermanos, Magda Tardío de González Quint, hermana política; Antonia Quezada v. de Lanza, abuela, los tíos, primos, sobrinos, y demás familia, invitan a sus amistades y personas piadosas a la traslación de los restos del extinto al Cementerio General, el día de hoy, domingo, 24 de Abril, a horas 11 A.M. El cortejo fúnebre partirá de Av. 20 de Octubre N° 2505 esquina Pedro Salazar. CASA SANTANDER Tels. 23636 - 23656.

La Paz, 24 de Abril de 1966

## RESTAURANTE DE LA PRENSA



El Restaurante de la Prensa es un local distinguido que todos los sábados y domingos le ofrece a Ud. su "Show Familiar" de mediodía.

El conocido trío "Los Genios" forma parte del espectáculo en su acogedor patio que cuenta, además con un amplio solarío.

Desde hace dos semanas, el Restaurante de la Prensa, situado a pocos pasos de la Avenida 16 de Julio, sobre la calle Campero, trabaja normalmente los días lunes, inclusive. El Restaurante de la Prensa es el lugar ideal donde Ud. y su familia se sentirán a gusto.

## CLUB DE LA PAZ

Al haberse inaugurado el Campeonato de Palitroque Inter-Clubs, se invita a los señores socios, sus familiares y amigos a presenciar el desarrollo de las competencias que tendrá todos los días a partir de Hrs. 14 adelante.

24 de abril de 1966.

## PARTIDO REVOLUCIONARIO AUTENTICO

P.R.A.-  
CITACION

La Secretaría de Organización Femenina del Comité Departamental del P.R.A. cita con carácter de urgencia a la militancia femenina, a la reunión que se llevará a cabo el día lunes 25 del presente mes, a horas 17 p.m. (5 de la tarde), en su Secretaría de la Calle Almirante Grau.

Se insinúa asistencia puntual, se tomará debida nota de la inasistencia.

Arminda Arauz de Eguino  
SECRETARIA DE ORGANIZACION DEL  
COMITE DEPARTAMENTAL DEL P.R.A.

## COMIDA EN EL COPACABANA



En el lujoso décimo piso del Hotel Copacabana el Cuerpo de Paz homenajeó al Señor Ministro de Salud Pública. La fiesta, con tan distinguido marco, alcanzó notable relieve.

## INGLES INTENSIVO

Clases INTENSIVAS de una hora diaria para:  
ELEMENTALES AVANZADOS  
INTERMEDIOS CONVERSACION  
Cursos ESPECIALES en horarios convenientes para:  
ESTUDIANTES PROFESIONALES  
SECRETARIAS OFICINISTAS

Las clases comienzan mañana lunes 25 de abril.  
Incrbase!  
ENGLISH LANGUAGE INSTITUTE  
Instituto de Prestigio Reconocido.  
MERCADO 1335 TELEFONO 27686

## Cocinas eléctricas

### "SIEMENS"

Informamos a nuestra distinguida clientela, que acabamos de recibir una NUEVA PARTIDA de COCINAS ELECTRICAS de la incomparable marca

"SIEMENS"

\* COCINAS DE 4 HORNILLAS con 2 hornillas "mágicas" (Protodyn-Automatic) - interruptor de tiempo grilla de rayos infrarrojos en el horno horno de espacio ancho.

\* COCINAS DE 3 HORNILLAS

\* COCINAS DE 2 HORNILLAS Y HORNO

la más ventajosa en calidad, espacio y economía.

Cada día más alegría con una cocina "SIEMENS"

## JOHANSSON & CIA. S. A.

Av. Mariscal Santa Cruz N° 1342  
Teléfonos Nros. 10646 - 28700



## MUEBLES METALICOS COSCO

Mesitas, bandejas, estantes  
taburetes y carritos de té.

DINETTES PARA  
4, 6 y 8 PERSONAS

Macdonald & Co.

SUCURSALES URUO-COCHABAMBA SANTA CRUZ-POTOSI-SUCRE-TARJIA



ALMACEN DE VENTAS JUAN DE LA RIVA ESQ. LOAYZA

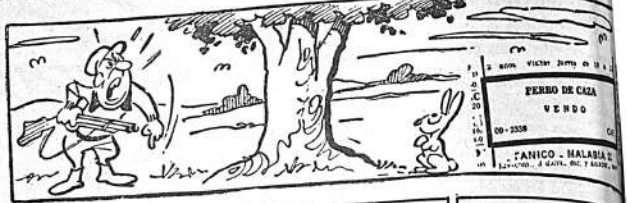


# AVISOS CLASIFICADOS

## Coloque su aviso clasificado POR TELEFONO Llame al 10460 o al 11125

**TARIFA: VEINTE CENTAVOS POR PALABRA (\$0.20)**  
El importe será cobrado en su domicilio.  
**LO MAS EFECTIVO Y ECONOMICO** si Ud. desea vender o comprar. Si necesita casa, departamento, oficina o si desea colocarlos. Si ofrece servicios o los requiere. Si busca empleo o necesita empleados. Si quiere recuperar algún objeto perdido. **NO PIERDA TIEMPO.**  
La Sección CLASIFICADOS de PRESENCIA está a su servicio.

## El drama clasificado



**DEPARTAMENTOS TIENDAS Y OFICINAS**

**COMERCIAL "ILLIMANI"**  
Ilampu 754. Telf. 11766.- Ofrece una tienda con trastienda, en calle Pichincha, y otra en calle Linares.

**UNA TIENDA**  
En contrato anticretico. Ref: Heroes del Acre 1577.

**COMERCIAL "ILLIMANI"**  
Calle Ilampu 754. Teléfono 11766. Necesito tiendas y habitaciones en alquiler anticretico, en cualquier zona de la ciudad.

**POR \$b 20.000**  
Anticretico, necesito departamento independiente. Referencias: Ayacucho 487.

**SE VENDE**  
Tienda, Murillo 756.

**COMPARTO PIEZA**  
Una-dos señoritas, pensión familiar, precio barato. Llamar señorita Soría. Telf. 12458.

**NECESITO DEPARTAMENTO**  
Pequeño departamento, persona sola, Sopocachi central. Telf. 28098

**ALQUILO UN DEPARTAMENTO**  
Amoblado. Continuación Iturralde Diego de Peraltá 1075.

**ANTICRETICO**  
Ofrezco pequeño departamento anticretico. Bolívar 697 "LA DILIGENTE".

**ALQUILO**  
Dos habitaciones pequeñas y cocina, a señora sola honorable. Teléfono 24093, de 9 a 10.30 y de 13 a 15.

**NECESITO DEPARTAMENTO**  
O casa junta, 3 dormitorios y dependencias, contrato anticretico o alquiler, zonas Sopocachi, San Pedro. Llamar al Telf. N° 21141.-

**DEPARTAMENTO**  
Necesito, pago varios meses adelantado. Telf. 23413.

**EN ALQUILER**  
Matrimonio solo, preciosa pequeño departamento. Ref: Telf. 23118.

**NECESITO**  
Departamentos, habitaciones, tiendas, alquiler, anticretico seriedad absoluta. Telf. 70504.

**ANTICRETICO**  
Departamento pequeño muy céntrico, precio bajo. Ref: "LA DILIGENTE" Bolívar 697, frente Contraloría.

**ANTICRETICO**  
Departamento pequeño independiente. Av. La Bandera 130. Aut. 11.

**ALQUILO HABITACION**  
Con pensión. Precio económico. Telf. 21990.

**ALQUILO PEQUEÑO DEPARTAMENTO**  
A persona sola, matrimonio alemán o americano, pequeño departamento, tres habitaciones pequeñas, baño, cocina, garaje, e Sopocachi Bajo. Ref: Telf. 28321.-

**HABITACIONES**  
CARVAJAL. Yanacocha 448. Una habitación Juan Granier alquiler. Dos habitaciones Francisco de Miranda (Miraflores) 12.000 \$b. amplio patio. Quintanilla Zurzocua dos dependencias cerca Salá 15.000 \$b. Villa Victoria 6.000 \$b. muchas otras zonas.

**DEPARTAMENTOS**  
CARVAJAL. Yanacocha 448.- Departamento San Pedro anticretico 30.000 \$b. Rodríguez 22.000 \$b. Rosendo Gutiérrez 50.000 \$b. Miraflores.- Manco Kapac con tienda cerca Estación. Otras demás zonas.

**TIENDAS**  
CARVAJAL. Yanacocha 448. Tien da anticretico calle Tamayo 10.000 \$b. Graneros 10.000 \$b. Grau alquilero 200 \$b. Av. Perú, alquiler depósito, otras demás zonas, ofrezco.

**HABITACION**  
Doy en alquiler a señorita sola, con o sin pensión. Ref: Teléfono 21041.

**ALQUILO**  
Departamento a matrimonio solo en Miraflores. Ref: Telf: N° 24956

**"FACILIT"**  
Nicolás Acosta 448. anticretico dos piezas, cocina, General Lanza 7.500.- Boquerón, pieza 6.000.- Ayllón, dos piezas, cocina, 5.000 San Pedro, habitación independiente 2.500.- San Pedro, alquiler departamento.- Villa Copacabana. Alquiler casita 150.-

**VENDO**  
Local para Snak o almacén instalado en Av. 6 de Agosto. Referencias Telf. 22427.

**ALQUILO**  
Pieza amoblada a caballero. Independiente. En Capitán Ravelo N° 2124. Ref. Telf. 27375.

**SE OFRECE**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Anticretico ofrece departamento tres habitaciones cocina, baño, independiente, planta baja. Central por 25.000 \$b.

**ANTICRETICO**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Anticretico departamento 4 habitaciones, cocina, servicio, Avenida Vázquez.- por 20.000 \$b. independiente.

**HABITACIONES**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Anticretico tres habitaciones, cocina, servicio por 12.000 \$b.

**HABITACION**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Alquiler una habitación Villa Villarroel por 60 \$b.

**TIENDA AMPLIA**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Anticretico tienda amplia por 10.000 \$b. o alquiler 300.-

**HABITACION**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Anticretico una habitación. Av. Busch por 2000 \$b.

**ANTICRETICO**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Anticretico ofrece departamento, departamento, habitacione, tiendas, antes de tomar consulte nuestras oficinas

**PROPIEDADES Y TERRENOS**

**LOTES EN VENTA**  
CARVAJAL. Yanacocha 448. Vende lotes Av. Buenos Aires esquina Tacagua, ocasión.- Final Iturralde con construcciones, agua, alcantarillado, buena ubicación.- Tejada Sorzano cerca Plaza Villarroel.- Villa San Antonio, buen lugar 25 \$b. m2. ext 700 m. la Villa Villarroel, siete lotes, buen lugar

**COMERCIAL "LA UNICA"**  
Comercio 926. Telf. 21214.- Vende terrenos en Villa San Antonio y Villa Copacabana. Precios de regalo.

**COMERCIAL "LA UNICA"**  
Comercio 926. Telf. 21214.- Vende terrenos en diferentes zonas de la ciudad.

**VENDO TERRENOS**  
Casas, varias zonas. Referencias Almirante Grau 902, Enrique Montañó, frente fábrica calzados Salas Telf. 21485.

**CASA FINCA CHULUMANI**  
Cerca población, toda comodidad, vendo precio razonable. "LA DILIGENTE". Bolívar 697 frente Contraloría.

**TERRENOS**  
Ofrecemos diversas regiones ciudad. Operaciones garantizadas. "LA DILIGENTE". Bolívar 697, frente Contraloría.

**VENDO TERRENO**  
Y casa, zona industrial, 560 m2. Telf. 24498.

**COMPRO TERRENOS**  
En Miraflores, 350 o 400 m2. Teléfono 20721.

**TERRENO VENDO**  
En Villa Villarroel, con facilidades de pago. Referencias: Sra. Rivera, teléfonos 28655 - 25393.

**TERRENO VENDO**  
300 metros inmediaciones plaza Villarroel. Comercial "LA PAZ" Yanacocha 428.

**SE COMPRA**  
Lote, zona Avenida Arce, 6 de Agosto, o Capitán Ravelo. Referencias: Telf. 12159.

**COMPRO TERRENO**  
200 m2. San Pedro, entre Panpó y Anillo San Ramón, con frontis o interior. Datos: Teléfono N° 22465. medio día.

**TERRENO VENDO**  
300 metros, inmediaciones plaza Villarroel. Comercial "LA PAZ" Yanacocha 428.

**VENDO TERRENO**  
En Cota Cota 1.520 mts. 2. a media cuadra del Patio Azul. Precio económico. Ref. Radio Mendez de Hs. 19 adelante, Sra. Arciniega.

**CASAS Y CHALETS**

**CASAS**  
CARVAJAL. Yanacocha 448. Vende casas, Av. Iturralde tres departamentos cerca Plaza Uyuni, ocasión. Baptista casa Cementerio.- Vicente Ochoa.- Rodríguez cerca Mercado, entrega vacía.- Villa Fátima.- Bella Vista Obrajeros Exaltación (Garita). Diez de Medina - 25.000 \$b. Grau 70.000 \$b.

**AMPLIA CASA**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Vende casa amplia dos departamentos Miraflores por 18.000 dólares. Entrega inmediata.

**SE NECESITA**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Anticretico necesita casas, o departamentos Obrajeros, Calacoto, doy hasta 500 dólares.

**COMERCIAL "LA UNICA"**  
Vendo hermosa casa en Obrajeros. \$US. 25.000.-

**VENDO CASAS**  
CARVAJAL. Yanacocha 448. Vende casas, Corico, Pisagua. Buenos Aires 35.000 \$b. otras zonas desde 12.000 hasta mayor suma.

**ANTICRETICO**  
Preciso casa junta, dos dormitorios, garaje y jardín. Ref: Teléfono 21199.

**SEÑOR PROPIETARIO**  
CARVAJAL. Yanacocha 448. Casas, departamentos, habitaciones tiendas necesito para colocación inmediata no cobro comisión propietarios.

**PERMUTO**  
Con vehículo, una casa en Caranavi. Ref: Av. Mariscal Santa Cruz edificio Sagrados Corazones, 6to. piso, oficina N° 2.

**SE VENDE CASAS**  
Miraflores, Obrajeros, Colón, Manco Kapac. Se compran: casas y terrenos. NECESITAMOS: departamentos anticretico. PRESTAMOS DINERO en primera hipoteca. Referencias: Yanacocha 448, oficina 26, teléfono 10956.

**CASA PEQUEÑA**  
Av. Tejada Sorzano-Guatemala 44. 45.000, vendo. Comercial "LA PAZ", Yanacocha 428.

**CASA PEQUEÑA**  
Avenida Tejada Sorzano-Guatemala 44. \$b. 45.000, vendo. Comercial "LA PAZ", Yanacocha 428.

**VARIOS**

**VENDO**  
Máquina escribir y calcular. Referencias: Ayacucho 487.

**SE VENDEN**  
Cajones vacíos de cabina, llantas y motores, especialmente para establos de pios. Ref: Talleres de Toyota, La Florida.

**COMPRO FREEZER**  
Horizontal y frigoríficos, máquina de hacer helados y conservadora. Telfs. 22942-24196.

**COMPRO MAQUINAS**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Compra máquinas de escribir, coser, pago al contado recibo comisión.-

**COMERCIAL "LA UNICA"**  
Compra casas en Sopocachi, San Pedro. Pago buen precio.

**NECESITAMOS**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Anticretico necesitamos, casas, habitaciones, tiendas, cualquier zona. Proprietarios no pagan comisión.

**SE OFRECE**  
CARVAJAL. Yanacocha 448. Vende casas, calle Unión 70.000 \$b. cerca Churumbamba. Chacaltaya - cerca Matadero nueva 30.000 \$b. Costa Rica la nueva por estrenar 125.000 \$b. Av. Pando buen lugar.- El Tejar bonita casa anticretico buen lugar.

**SE NECESITA**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Necesito alquiler casas, departamentos, tiendas habitaciones, pago alquileres adelantados.-

**SE VENDE**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Vende casita 2 departamentos por 95.000.- Calle Litoral.-

**LA INMOBILIARIA**  
Tenemos órdenes de compra inmediata, pagando dólares al contado de 3 chalets con 1, 2 departamentos, cualquier región, preferente, Sopocachi, Miraflores, San Pedro, Calacoto. Oficinas: Alvarez y Herrera. Potosí 1050. Telf 22855.

**COMERCIAL "LA UNICA"**  
Vendo hermosa casa en Obrajeros. \$US. 25.000.-

**VENDO CASAS**  
CARVAJAL. Yanacocha 448. Vende casas, Corico, Pisagua. Buenos Aires 35.000 \$b. otras zonas desde 12.000 hasta mayor suma.

**ANTICRETICO**  
Preciso casa junta, dos dormitorios, garaje y jardín. Ref: Teléfono 21199.

**SEÑOR PROPIETARIO**  
CARVAJAL. Yanacocha 448. Casas, departamentos, habitaciones tiendas necesito para colocación inmediata no cobro comisión propietarios.

**PERMUTO**  
Con vehículo, una casa en Caranavi. Ref: Av. Mariscal Santa Cruz edificio Sagrados Corazones, 6to. piso, oficina N° 2.

**SE VENDE CASAS**  
Miraflores, Obrajeros, Colón, Manco Kapac. Se compran: casas y terrenos. NECESITAMOS: departamentos anticretico. PRESTAMOS DINERO en primera hipoteca. Referencias: Yanacocha 448, oficina 26, teléfono 10956.

**CASA PEQUEÑA**  
Av. Tejada Sorzano-Guatemala 44. 45.000, vendo. Comercial "LA PAZ", Yanacocha 428.

**CASA PEQUEÑA**  
Avenida Tejada Sorzano-Guatemala 44. \$b. 45.000, vendo. Comercial "LA PAZ", Yanacocha 428.

**VARIOS**

**VENDO**  
Máquina escribir y calcular. Referencias: Ayacucho 487.

**SE VENDEN**  
Cajones vacíos de cabina, llantas y motores, especialmente para establos de pios. Ref: Talleres de Toyota, La Florida.

**COMPRO FREEZER**  
Horizontal y frigoríficos, máquina de hacer helados y conservadora. Telfs. 22942-24196.

**COMPRO MAQUINAS**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Compra máquinas de escribir, coser, pago al contado recibo comisión.-

**CASA CEBORREA TIEN SON MICROORGANISMOS INVISIBLES QUE DESTROYEN SUS ESCABOS CABELLOS.**

**EXTINGUOLAS CON SUPER TONIC**

**REINARD**

**FARMACIAS WASHINGTON**

**EL INDO COLON 640**

**COMPRO RADIOS**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Radios. compro pago al contado, recibo comisión.

**MAQUINAS**

**FOTOGRAFICAS**

**VENDO**  
Cámara "YASHICA", Referencias: Ayacucho 251, oficina 1.-

**DE OCASION**  
Vendo máquina fotográfica, y flash electrónico, nueva, alemana. Ref: Juan de la Riva 1458 interior.

**MAQUINARIA FABRICAS**

**CUINCHES**  
Con motor de gasolina. Capacidad 800 y 1.500 kilos. PORCEL LTDA. Telf. 20073.

**TRACTORES**  
Vendo, Caterpillar \$D4, con topadora. Jorge Saenz 1199, esquina Guatemala. Telfs. 22942-24196.-

**VENDO**  
Tupi y 2 motores. Indaburo 985, oficina contable.

**VENDO**  
Una máquina de coser industrial a motor. Ref: Av. República No. 777. Villa Victoria.

**TELEFONOS**

**DESEO ALQUILAR**  
Teléfono comercial por un año. - Teléfonos. 24196-22942.

**COMPRO RADIOS**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Compra toda clase de radios, pago al contado recibo comisión.

**BARRILES DE MADERA**  
O damajuana de 50 litros, compro Ref: Av. Camacho 1471. Kiosco.

**NECESITO**  
Hipoclorito de calcio, de primera calidad. Laboratorios "KATTIA" Murillo N° 810. Casilla 2109

**DE OCASION**  
Vendo máquina de escribir eléctrica y grabadora "KORTING". Av. 6 de Agosto 2439.

**VENDO**  
Cloruro de calcio. Laboratorios "KATTIA", Murillo N° 810.-

**RADIOS RADIOLAS PICK UPS**

**VENDO**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Ofrece una habitación en alquiler amoblada en la calle Gerónimo de Soria por \$b. 150.-

**VENDO**  
Precio ocasión radio para auto, batería 12 voltios y portátil "Ph. Ipsi" mediano. Baptista 854.

**GRABADORA "GRUNDIG"**  
Motivo viaje, vendo. Teléfono 10222

**TRANSFIERO**  
CARVAJAL. Yanacocha 448. Teléfono comercial transferencia ticular compro urgente.

**COMPRO URGENTE**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Compra todo teléfono particular, compro urgente, pago al contado.

**VENDO TELEFONOS**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Vendo teléfonos comerciales, particulares, precios convenientes.

**SE VENDE**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Vendo teléfonos comerciales, particulares, precios convenientes.

**PROFESOR ACADEMIA INSTITUTO**

**HIGH SCHOOL**  
Colegio Superior de Estudios continúa recibiendo inscripciones para primaria y secundaria diario, profesores normalistas, cal Batallón Sucre No 427, San Pedro.

**PRESTAMOS DINERO SOCIO**

**SE OFRECE DINERO**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Dinero prestamos, hipotecas, préstamos al día.

**NECESITO DINERO**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Necesito préstamos, hipotecas, préstamos al día.

**SE PRECISA**  
En alquiler una camioneta tonclonada o más de capacidad. 11e Burgoa N° 121 (Miraflores) teléfonos: N° 20267 - 11970.

**COMPRO RADIOS**  
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Radios. compro pago al contado, recibo comisión.

**MAQUINAS**

**FOTOGRAFICAS**

**VENDO**  
Cámara "YASHICA", Referencias: Ayacucho 251, oficina 1.-

**DE OCASION**  
Vendo máquina fotográfica, y flash electrónico, nueva, alemana. Ref: Juan de la Riva 1458 interior.

**MAQUINARIA FABRICAS**

**CUINCHES**  
Con motor de gasolina. Capacidad 800 y 1.500 kilos. PORCEL LTDA. Telf. 20073.

**TRACTORES**  
Vendo, Caterpillar \$D4, con topadora. Jorge Saenz 1199, esquina Guatemala. Telfs. 22942-24196.-

**VENDO**  
Tupi y 2 motores. Indaburo 985, oficina contable.

**VENDO**  
Una máquina de coser industrial a motor. Ref: Av. República No. 777. Villa Victoria.

**TELEFONOS**

**DESEO ALQUILAR**  
Teléfono comercial por un año. - Teléfonos. 24196-22942.

## GUIA PROFESIONAL

**MEDICOS**

**CARLOS DORIA MEDINA G.**  
Cirujano Otorinolaringólogo

Estudios de especialización realizados en Italia, España y Francia. Atiende de horas 14 a 18. Telf. 22762. Reserva hora. Ayacucho N° 208 1er. piso (Edificio Fierro).

**DR. ENRIQUE VERGARA M.**  
Enfermedades de la Piel

Av. del Ejército 39 esquina Loza (Miraflores) horario 13.30 a 16.30. Telf. 23129. Casilla Correo 2223.

**DR. LEON ROJAS ANTEZANA**  
Médico Cirujano, Enfermedades y Cirugía de Tórax, pulmones, corazón, arterias, venas, endofo. Consultorio Comercio 863. Atención hrs. 16.30 a 18.00.

**DR. ANIBAL RIVERO DELFIN**  
Médico de Niños

Estudios de especialización en Inglaterra The Hospital for Sick Children Great Ormond Street, Londres The Royal Devon and Exeter City Hospital. Consultorio Av. 16 de Julio 1456, Edificio Sobma 3er. piso. Telf. 10879. Domicilio Av. Argentina 1821. Telf. 20087. Consultas de 14 a 17 English Spoken.

**DR. LUIS POZO TRIGO**  
Otorinolaringólogo Matrícula N° 3-31 Estudios de especialización en los Estados Unidos. Atiende medicina y cirugía de NARIZ, OÍDOS Y GARGANTA. Exámenes audiométricos, Medición eléctrica de las audiciones. Consultas de lunes a viernes de hrs. 14 a 18.00 Consultorio Yanacocha N° 332 frente al edificio Asbún.

**DR. E. ALEXANDROWICZ**  
ESPECIALISTA EN LA PIEL

Especialidades en piel, VENEREAS, PROBLEMAS SEXUALES, Avenida Argentina N° 1919. Teléfono 24534. Consultas de 14 a 17.

**DR. JULIO REMERS SCIARONI**  
CIRUGIA GENERAL

Estudios de especialización en Alemania (Hamburg). Consultorio Av. Mariscal Santa Cruz 1295. 1º piso. Consultas tardes: 15 a 17 p.m. Teléfonos: 11844 Domicilio 22360. Man Spricht Deutsch

**DR. HERNAN CIRALES**  
MEDICO CARDIOLOGO

Especializado en México. Electrocardiografía. Consultorio 14 de Agosto 1455. Teléfono 11188. Atiende de 14 a 19 hrs.

**DR. CARLOS PEREZ GARCIA**  
Ginecología Obstetricia

Enfermedades de Señoras.- Consultas 15.00 a 19.30. Pagadme 288, esquina Linares, Teléfono 20451.

**DR. MIGUEL BAÑULS P.**  
MEDICINA GENERAL-TERAPIA ELECTROMAGNETICA

Diplomado en Roma.- Estudios en Barcelona.- Hipertensión. Diabetes.- Epilepsia. Reumatismo. Vértigos. Hemorroides. Trastornos circulatorios y neurológicos. Consultorio y domicilio: Av. Saavedra 1514.

**ABOGADOS**

**BENJAMIN MIGUEL B. EMILIO MEDINA**  
Estudio Jurídico calle Potosí 876. Primer piso 2947-S.

**ESTUDIO JURIDICO "HERVAS CASTRO"**  
Consultas, Defensas, Organizaciones, Cobranzas, Trámites. E. xpona su problema sin compromiso. Loayza 149-alto. Teléfonos: 23396-24878

**DR. NAPOLEON DORADO LAZCANI**  
DR. ANTONIO CHIQUEA DIPPO

ABOGADOS

Bufo: Potosí 1950 - Teléfono 22855 - Casilla Oficina 3.

Juicios en general. Trámites administrativos, profesionales, Corte Nacional del Trabajo, Negocios.

**DR. MANUEL ELIAS PAREDES**  
Cirujano Dentista

Técnicas y materiales modernos. Alta velocidad y X. Anestesia con trilete - Inoludencia. 152. Teléfonos 22061 - 24868.

**DR. LUCIO DURAN TAPIA**  
Cirujano Dentista

Turbina Dental, Rayos X, Edificio Almaraz, 14º esq. Mercado 996. Telf. 25338 y 28123.

**DR. ERNESTO P. MIER**  
Dentista

Atención: mañanas y tardes Av. Santa Cruz 1508 23735. Rayos X. Alta velocidad.

**NOTARIOS**

**FIDEL ZUMARAN M.**  
Notario Público

Atiende escrituras, poderes, protestos de letras, colizaciones etc. Oficina: Yanacocha 448.- Of. 10956

**INGENIEROS**

**JUAN CENTELLA C.**  
Ingeniero-Arquitecto

Oficinas: calle México 1752. Teléfonos 2



### CAPOTAS COMPLETAS

Para jeep "TOYOTA". Ofrece "PORCEL LTDA". Teléfono # 20073.

### PIÑON Y CORONA

Para tractor "Caterpillar". Ref: PORCEL LTDA. Telf. 20073.

### ANILLAS "PERFECT CIRCLE"

Para toda clase de vehículos, en toda medida. CENTRAL DE REPUESTOS PERFECT. Avenida Pando 151.

## Corporación Minera de Bolivia

LICITACION GP- 57/66

### APERTURA DE PROPUESTA PARA ARRENDAMIENTO DE PROPIEDADES MINERAS

Se comunica a los interesados, que la apertura de propuestas se efectuará el día martes 3 de mayo del año en curso, a horas 15.  
Para este fin, se cita a los proponentes se hagan presentes el día y hora señalados, en la sala de conferencias de comboltercer piso de la avenida Mariscal Santa Cruz (oficina central).

La Paz, 22 de Abril de 1966

Original firmado por Lew Adamec  
GERENTE GENERAL

## CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA

### CONCURSO AUSPICADO POR LAS CONTRALORIAS Y TRIBUNALES DE CUENTAS DE LATINOAMERICA, DE ACUERDO AL LLAMAMIENTO DEL II CONGRESO LATINOAMERICANO DE ENTIDADES FISCALIZADORAS

Por cuanto en el Segundo Congreso Latinoamericano de Entidades Fiscalizadoras, celebrado en la ciudad de Santiago de Chile, la Delegación Venezolana, al destacar la necesidad de fomentar estudios especializados sobre control fiscal, propuso la celebración de concursos auspiciados por las Contralorías y Tribunales de Cuentas de Latinoamérica;

Por cuanto esta sugerencia fue acogida unánimemente en asamblea plenaria de dicho Congreso, quedando comprometidas las Entidades Fiscalizadoras allí representadas a dar la publicidad necesaria en sus respectivos países, a las bases de cada concurso;

Por cuanto la Contraloría General de la República de Venezuela fue designada para promover el primero de estos eventos, el suscrito Contralor General de la República de Venezuela, con el fin de dar cumplimiento a lo acordado por dicha asamblea, resuelve abrir un certamen que se registrará por las siguientes bases:

PRIMERA: Los temas deberán ser inéditos, especialmente redactados para el concurso y versarán sobre cualesquiera de los aspectos relacionados con el control, vigilancia y fiscalización de la administración pública en los campos jurídico, financiero y contable.

SEGUNDA: Sólo podrán intervenir en el concurso los ciudadanos de los países latinoamericanos.

TERCERA: Los trabajos deberán ser escritos a máquina, a doble espacio, con una extensión no mayor de ciento cincuenta (150) hojas tamaño oficio.

CUARTA: De acuerdo con lo resuelto en el mencionado Congreso, el Jurado Calificador estará integrado por los Contralores Generales de las Repúblicas de Colombia, Chile y Venezuela.

QUINTA: Los concursantes deberán enviar sendos ejemplares de sus trabajos, bajo seudónimo, a los Contralores mencionados, dirigidos a las sedes de las respectivas Contralorías Generales en Bogotá, Santiago y Caracas. Un cuarto ejemplar, en sobre sellado y lacrado, con la respectiva identificación del seudónimo y la dirección del concursante, será dirigido al Secretariado Permanente del Segundo Congreso Latinoamericano de Entidades Fiscalizadoras, el cual funciona en la Contraloría General de la República de Chile.

SEXTA: El plazo dentro del cual serán admitidos los trabajos será de un año a partir de la fecha de la presente Resolución. La comprobación del día de recepción será la que acredite el Secretariado Permanente, el cual dejará constancia escrita al respecto en cada estudio.

SEPTIMA: Al autor del mejor estudio presentado le será conferido un diploma y un premio de NUEVE MIL BOLIVARES (Bs. 9.000.00) o su equivalente en moneda extranjera.

DIPLOMA DE DOS MIL QUINIENTOS BOLIVARES (Bs. 2.500.00) o su equivalente en moneda extranjera.

OCTAVA: Los miembros del Jurado votarán separadamente sobre los trabajos merecedores del primer premio y del accésit y comunicarán sus votos en forma reservada al Secretariado Permanente, el cual se encargará de coordinar y vigilar el cumplimiento de las bases del presente concurso. El Jurado tomará sus decisiones por mayoría de votos y, en caso de que no se llegue a un acuerdo inicial, el Secretariado Permanente formulará a los Miembros del Jurado las consultas que fueren necesarias para que éste emita su veredicto definitivo por lo menos con un mes de anticipación a la fecha de la Asamblea Inaugural del Tercer Congreso Latinoamericano de Entidades Fiscalizadoras, quedando a cargo del mismo Secretariado la participación a los autores favorecidos y la invitación correspondiente para que asistan al acto de la proclamación. Los respectivos gastos de viaje y permanencia de éstos serán sufragados por la Contraloría General de la República de Venezuela.

NOVENA: La proclamación de los autores de los dos mejores trabajos, a juicio del Jurado, será hecha en asamblea plenaria del Tercer Congreso Latinoamericano de Entidades Fiscalizadoras y en el mismo acto se entregarán los diplomas y premios correspondientes a los ganadores o a quienes los representen. El Jurado podrá hacer mención especial de otros trabajos que por su mérito sean acreedores a ello.

DECIMA: Las Entidades Fiscalizadoras de los países latinoamericanos tendrán el derecho de publicar los trabajos presentados al concurso, aún de aquellos que no resultaren premiados, conservando los autores, para todos los demás efectos, sus derechos de propiedad intelectual. Con tal finalidad el Secretariado Permanente, concluido el certamen, enviará copia de los trabajos presentados a las referidas Entidades.

Comuníquese a todas las Entidades Fiscalizadoras de los países latinoamericanos y publíquese.

NOTA: Información adicional en el Departamento de Asesoría Técnica de la Contraloría General.

## Xº PLENO DEL

## PIR

26/27 abril 1966

Trabajo

Organización

Capacitación

Disciplina

Conducción

Los objetivos claros al servicio de la Patria

DARA EL PIR AL PUEBLO  
VIVA EL FRB!

### GALERIA DE LIBROS Y ARTE

Av. Santa Cruz 1280. Vende libros nacionales, pintura, escultura Precios moderados.

### SECRETARIAS Y EMPLEOS



### COCCINERA

Necesito, con buenos certificados, para familia extranjera. Referencias: Potosí 1097

### COSTURERA

Preciso urgente, presentarse, Plaza del Montículo gradas N° 2640, casi esquina Surtidor.

### PRECISAMOS

Ayudante mueblería. 20 de Octubre 1987.

### EMPLEADA

Para auxiliar de Contabilidad y Caja, con experiencia en el trabajo. Enviar informes y copias de certificados a CASILLA N° 106-La Paz

### NECESITO

Cocinera, que sepa de su oficio, cama adentro, con certificado, pago buen sueldo. Chacaltaya 256.

### PERSONA SERIA

Se ofrece como sereno o portero de noche. Illampu 606.

### PANADERIA

"SAN NICOLAS", necesita hornero y amasador. Coroico 1565.

### SIRVIENTA

Necesito. Avenida Saavedra 2250.

### COCCINERA

Necesito, con certificado Fernando Guachalla 379.

### Aviso de Remate

El Dr. Jaime Guzmán Peñaranda, Juez Quinto de Partido en lo Civil de la Capital, etc. etc.

HACE SABER: a la opinión pública, que por decreto de fs 61 de fecha 19 de abril de 1966, se ha señalado para el día 4 de mayo de 1966 a horas 16 y 30 para el remate de la casa No. 551 de la calle Obispo Indaburo, esquina Pasaje Colonial de la zona de Chijini de esta ciudad, por tenerse así ordenado dentro del Juicio Ejecutivo seguido por Antonio Zurita Vallejo contra Máximo Iraola Illanes sobre cobro de pesos, sobre la base de su peritaje de \$b. 34.000.-

Los interesados en dicho remate, pueden concurrir el día y hora señalados a la Tribuna de Remates del Palacio de Justicia previo el depósito del 5% de Ley, debiendo dirigirse a la Secretaría del Juzgado para obtener mayores datos.

La Paz, 21 de abril de 1966 P.O. del Sr. Juez Quinto de Partido en lo Civil. (Fdo.) Santiago Barrios Caballero.- Secretario del Juzgado de Partido en lo Civil.

Los interesados en dicho remate, pueden apersonarse a la Tribuna de Remates del Palacio de Justicia el día y hora señalados, previo el depósito del 5% de Ley, pudiendo obtener mayores detalles en la Secretaría del Juzgado.

La Paz, 11 de abril de 1966 (Fdo.) Santiago Barrios Caballero.- Secretario del Juzgado 5to. de Partido en lo Civil.



# MAESTRANZA-MUNICIPAL Y BOLIVAR 31 DE OCTUBRE, EN TERCERA FECHA DE TORNEO PROFESIONAL DE FUTBOL



**GUTIERREZ.** Delantero de 31 de Octubre, equipo que tiene esta tarde un difícil compromiso frente al representativo celeste. Los albos buscarán sus primeros puntos.

Esta tarde se jugará la tercera fecha de Ira, "A". Los partidos tienen mucho atractivo. Los protagonistas de ambos encuentros tienen una misión concreta.

En el caso de Municipal y Maestranza, pugnarán por sumar dos puntos más a los primeros que lograron en la primera fecha, justamente contra 31 de Octubre y Bolívar, a quienes ganaron, en ambos partidos con dificultad.

El match de 31 de Octubre y Bolívar ha concitado sumo interés por cuanto ambos equipos entrarán en cancha con el ánimo de rehabilitarse de su primer fracaso. Bolívar anuncia la inclusión de Taritola, Reyes Salamanca y Rocabado. Por su parte 31 de Octubre no pudo por el momento concretar la inclusión de A. García por haber pedido Wilsterman una suma muy elevada por el pase; incluirá eso sí, a Quinteros.



**VALENZUELA.** Medio volante celeste que hoy volverá a su puesto habitual formando pareja con Reyes Salamanca.

## Tenis en B. Aires

**BUENOS AIRES, 23 (AFP).** El tenista brasileño Yarte Adam venció por 6-0 y 6-3 al argentino Julio Van Kerckhoven, en partido del torneo rioplatense de tenis que se está disputando en esta capital. En otro match de simples, el chileno Patricio Cornejo, superó al argentino Jose Prats por 6-3, 6-2 y 6-2.

## Recién hoy jugará La Paz frente a Oruro por Nacional de Basket

Por el mal tiempo anoche no se jugó la fecha del Torneo Nacional de Basket que se disputa en la ciudad de Tarija. Los partidos de La Paz vs. Oruro, que falta jugar; Santa Cruz vs. Uyuni y Lallagua vs. Tupiza comenzarán a jugarse a partir de las 8 de la mañana.

Anoche nos informó el Ing. Jorge Jáuregui, Presidente de la Asociación de Basket de La Paz que aún la similar de Tarija no ha reembolsado los gastos que hasta el momento viene erogando el team local. Jáuregui nos indicó que se está pidiendo un informe completo al respecto, para tomar determinaciones. Es por esto que, seguramente hoy, el presidente de la delegación tenga un contacto con las autoridades paceñas.

La Paz será el virtual ganador del certamen nacional si consigue la victoria ante Oruro. Le quedará

jugar con Lallagua para ratificar la conquista.

Es muy posible que la Federación Boliviana tenga un nuevo presidente para la presente gestión.

Ayer se insistía constantemente con el nombre de Juan Vicente Rodríguez para ocupar este cargo.

## POSICIONES EN PRIMERA "B"

| EQUIPOS                | Pj. | Pg. | Pe. | Pp. | Gf. | Gc. | Pts. |
|------------------------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|------|
| 1º MARISCAL SANTA CRUZ | 2   | 2   | 0   | 0   | 4   | 1   | 4    |
| 2º MARISCAL BRAUN      | 2   | 1   | 1   | 0   | 5   | 1   | 3    |
| 3º LITORAL             | 1   | 1   | 0   | 0   | 6   | 1   | 2    |
| 3º LANZA               | 1   | 1   | 0   | 0   | 3   | 1   | 2    |
| 5º GUADALQUIVIR        | 2   | 0   | 1   | 1   | 2   | 3   | 1    |
| 6º INDEPENDIENTE ALAS  | 1   | 0   | 0   | 1   | 1   | 3   | 0    |
| 6º CENTRAL CHUMA       | 1   | 0   | 0   | 1   | 1   | 6   | 0    |
| 6º FERROVIARIO         | 2   | 0   | 0   | 2   | 0   | 6   | 0    |

**LA PROXIMA FECHA:** Cuarta de la Primera Rueda: Litoral vs Independiente Alas y Central Chuma vs Lanza.

**5**  
VUELOS  
SEMANALES

A

✈️ MADRID

✈️ PARIS

✈️ ROMA

4 A FRANKFURT  
3 A LONDRES  
VIA RIO DE JANEIRO

en conexión con las mayores líneas aéreas Europeas

CREDITOS HASTA 24 MESES

25 % de descuento para estudiantes

SOLO POR

VARIG

Av. Camacho 1233, Telf. 21540, Casilla 3125, La Paz

Consulte a su Agente de Viajes IATA.

## Pe... copa L...

Montevideo, 23 (AP).- Peñarol se clasificó para la final del torneo por la Copa Libertadores de América al superar hoy 1-0 a Nacional. El primer tiempo terminó sin goles.

El gol fue marcado por Cortés a los 70 minutos de juego mediante tiro corto cruzado que el guardameta Sosa no tuvo forma de detener.

El gol fue protestado por Nacional alegando posición adelantada de Cortés, pero el árbitro Golcochea

no la...  
ejercido domin...  
tático de la cancha hasta...  
ces.

Peñarol se enfrentará ahora al equipo argentino finalista de la serie 1, a fin de determinar el campeón de América que jugará contra el campeón de la Copa europea.

**Alineaciones:**  
Peñarol: Mazurkiewicz; Lezcano, Díaz, Forlan, Gonzales y González; Spencer, Cortés Silva, Rocha y Joya.

## PARA DEPORTISTAS

**TROFEOS Y PLAQUETAS.** Acabamos de recibir un surtido nunca visto en trofeos AMERICANOS, plaquetas de original presentación. BASKETBALL. Otra nueva partida de pelotas Wilson para este deporte, justo para iniciar la temporada, hacemos descuentos a clubes. Para este deporte tenemos un sin número de artículos.

**TENNIS.** Raquetas Dunlop en varios tipos, cuerda Victor Roja, Calzado, Sombreros australianos, Camisas, Shorts, medias y todo lo que precisa un jugador exigente.

**TENNIS DE MESA.** Pelotas Dunlop, paletas Dunlop, Redes, postes, todo en primera calidad.

**FUTBOL.** Pelotas rombeadas, la última palabra en pelotas, peso y tamaño reglamentario, Pelotas Superball importadas. Calzados acolchados y forrados para césped y tierra. Todo material para este deporte, DESCUENTOS PARA CLUBES.

**O F I T E C O.** La Casa más surtida en material deportivo, le solucionaremos cualquier problema relacionado con material deportivo, somos importadores.

**OFITECO:** JUAN DE LA RIVA 1424. Telf. 21744. Casilla 940.

## SINDICATO DE TRABAJADORES DE LA PRENSA

ASAMBLEA GENERAL

De conformidad con el Art. 18, Capítulo VI, de los Estatutos del Sindicato de Trabajadores de la Prensa de La Paz, el directorio convoca a asamblea general de afiliados para el día sábado 30 del presente mes, a horas 12 en su sede social de la Calle Campero No. 52, con la siguiente orden del día:

- 1o.- Elección de secretario general para el período 1966-1967
- 2o.- Elección de delegados ante el directorio del Sindicato
- 3o.- Elección de representante del Sindicato a la F.T.P.B.
- 4o.- Varios.

La Paz, 22 de abril de 1966  
El Directorio.

## DESEO ALQUILAR

Teléfono comercial por un año. -  
Teléfonos: 24196-22942.

En alquiler una camioneta tonelada o más de capacidad. Calle Burgoe N° 121 (Municipalidad). Teléfonos: N° 20267 - 11079.

## GUIA PROFESIONAL

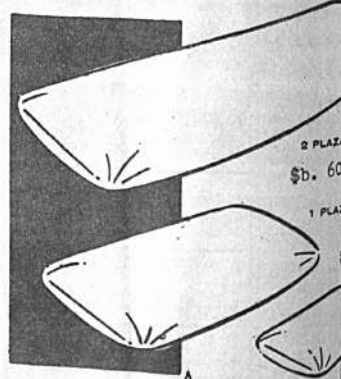
rrago y Morales.

Promoc...  
J.E.C. O...

**Flexi  
PLAST**

**'ALMOHA**

- Indeformable
- Anatómica
- Antialérgica
- Termoestable
- Super-Liviana
- Inodora
- Libre de polvo y partículas
- Inalterable al calor y al frío
- De eterna duración
- Económica



\$b. 25.-

Manco Kapac 454. Telf. 29517. Casilla...



## LA CIUDAD DEL NIÑO: ILUSION POPULAR QUE SE DISIPA ENTRE PROBLEMAS Y DEFICIENCIAS

HUMBERTO VACAFLOR  
s: TITO MORALES

una epidemia de gripe y otra infección estomacal han contri-  
y en los últimos días a la  
atención pública sobre la  
ad del Niño, cuya subsisten-  
preñada de necesidades, pro-  
as y enfermedades, transcu-

rifa hasta hace poco bajo una ca-  
pa de olvido e indiferencia colec-  
tivos.

De "albergue privilegiado", ca-  
lifican en otros centros de ayuda  
y asistencia social a la Ciudad del  
Niño. Pero en ese "albergue pri-  
vilegiado" prácticamente no hay  
agua, la alimentación es deficien-  
te, la atención médica es escasa

y las dificultades económicas múl-  
tiples. Si pese a todo eso lo lla-  
man "privilegiado", imaginemos  
las condiciones en que se desen-  
vuelven los otros albergues.

La apariencia física de la Ciu-  
dad del Niño es magnífica: pabe-  
llones modernos, dormitorios có-  
modos, instalaciones higiénicas  
completas. Estos pabellones son  
fruto del generoso aporte de co-  
lonias extranjeras como la israeli-  
II, japonesa, suiza, alemana y  
peruana.

### EL PROBLEMA DEL AGUA

Gracias a esos aportes hay como-  
didades materiales en la Ciudad  
del Niño, pero todas las comodida-  
des son anuladas por problemas  
cuya solución no ha sido encara-  
da hasta hoy. Los servicios sani-  
tarios, por ejemplo, no pueden uti-  
lizarse por falta de agua: los la-  
vamanos están flammantes, como  
cuando salieron del almacén, las  
duchas e inodoros no se utilizan.  
Todos esos implementos higiénicos  
ocupan espacio... y nada más.

No hay red de distribución de  
agua; casi podría decirse que no  
hay agua, porque la vertiente que  
fue canalizada sólo llena el estan-  
que cuando llueve. Si el cielo no  
es pródigo en agua, todos la pasan  
mal.

Cada mañana, los niños-134 en  
total- hacen cola ante una pileta  
de la lavandería para tratar de  
bañarse con el escaso líquido que  
de allí fluye.

Ocho niños están hospitalizados,  
recibiendo tratamiento para una  
infección intestinal cuyo origen se  
atribuye a la escasez de agua y a  
su frecuente impureza.

### LA ALIMENTACION

Igual que los demás alber-  
gues y hogares infantiles de to-  
do el país, la Ciudad del Niño re-  
cibe mensualmente la asignación  
de tres pesos para la alimentación  
diaria de cada niño interno. Esa  
asignación es distribuida por el Mi-  
nisterio de Trabajo directamente  
en artículos alimenticios. Eso tam-  
bién es sólo en la teoría, ya que,  
según afirma el administrador del  
albergue, hasta el 20 de abril  
todavía no recibió los productos  
para la atención de los menores  
por todo el mes. Les entregan  
periódicamente un lote de alimen-  
tos. Una semana sólo arroz, otra  
sólo fideos, pero nunca les en-  
tregan el lote completo.

Cada tres meses Caritas bolivia-  
na entrega alimentos donados por  
esa organización internacional. Es  
la única donación completa que  
recibe la ciudad de menores.

### ATENCION MEDICA

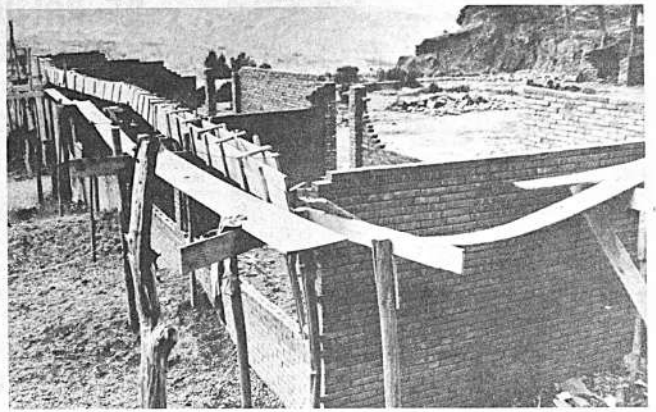
Los 134 niños alojados en el al-  
bergue son atendidos por una en-  
fermera que les fue asignada hace  
un mes. La labor de esa profesio-  
nal se ve reducida por la falta,  
también absoluta, de implementos  
de trabajo.

La atención médica de los niños  
que se enferman es proporcionada  
en el Hospital General de Miraflo-  
res. Los niños deben ser traslada-  
dos desde su alejada ciudadela has-  
ta el principal nosocomio, donde  
no reciben ningún cuidado espe-  
cial. Se presentó el caso de un me-  
nor, Miguel Fuentes, que, según  
informaron las profesoras del al-  
bergue, fue obligado en el Hospi-  
tal General a hacer un trabajo de  
albañil para poder ser atendido.  
Se informó también que los ocho  
niños atacados por el mal estoma-  
cal fueron rechazados de otros  
hospitales, antes de ser admitidos,  
finalmente, en el General.

El dentista que los atiende ha  
comprobado en varios de los niños  
infecciones bucales que ocasionan  
fuertes fiebres. Los menores perma-  
necen recostados. El reposo es  
la única manera que hallaron  
para combatir esas fiebres. Eric  
Rubin de Celis es uno de los afec-  
tados.

La atención médica se complica  
para los que atienden al albergue  
al no poseer un vehículo para el  
traslado de los menores al hospi-  
tal. El martes un menor fue ataca-  
do por apendicitis aguda y tuvo  
que ser llevado, a la media no-  
che, en brazos del administrador  
hasta el hospital. Cinco kilómetros  
separan a la Ciudad del Niño del  
barrio de Miraflores.

OTRAS DEFICIENCIAS  
El comedor de la Ciudad del Ni-



"Hace seis meses que no se avanza en la construcción de la escuela", dice un menor que está extraño porque hasta ahora no cuenta el albergue con un buen local para que ellos estudien hasta el sexto de primaria. El local destinado para el comedor está en las mismas condiciones que éste cuyo fin es servir de escuela.

ño no está concluido hasta la fe-  
cha. Los menores que asisten a  
ese albergue hasta vencer el sex-  
to curso de primaria, para luego  
pasar al Hogar Méndez Arco, se  
alimentan en un frío corredor  
que ha sido habilitado como co-  
medor. Ese es el factor que ocu-  
siona el estado gripal de muchos  
de ellos.

Los maestros que imparten ense-  
ñanza en la escuela no han recibi-  
do los bonos que les ofrecieron el  
año pasado.

Pese a que la capacidad del al-  
bergue está colmada, hace pocos  
días llegaron 20 niños de Cocha-  
bamba. El administrador del al-  
bergue se vio obligado a adaptar  
el local destinado a los talleres  
de electricidad como dormitorio.

### PELIGRO DE HAMBRE

La encargada de la despensa di-  
jo que el Ministerio de Trabajo ha  
anunciado que serán suprimidos  
varios artículos de consumo de los  
destinados al albergue. Así se com-  
plicará aún más la crítica situación  
en la que viven los niños internan-  
tes de la ciudadela. Suman 162  
bocas entre niños y personal ad-  
ministrativo que conjuntamente  
tratan de subsanar, en la medida  
de sus posibilidades, los proble-  
mas que confrontan.

Cuadrillas de menores aislados  
y de profesores trabajan todas las  
tardes en la limpieza del canal  
por el que se desliza el agua sucia  
que utilizan a diario. Otros se  
dedican a la agricultura, aunque  
últimamente no poseen semillas.  
Construyen rudimentarios muebles  
para completar el mobiliario de  
las salas de estar. Y todos espe-  
ran de las autoridades del go-  
bierno una pronta atención a los  
problemas que soportan en su vida  
alejada del centro de la ciudad.



Los flammantes lavamanos son inútiles. Ni una sola gota de agua sale por esas casillas que estos dos niños contemplan en acción de espera. Crean que pronto podrán utilizar todos esos implementos que sólo conocen por el nombre y la forma que tienen, nunca los han utilizado.



Las profesoras que enseñan las materias de primaria a los niños del albergue explican que éstos no tienen ningún complejo y su rendimiento es igual al de los niños de cualquier escuela. En una salida de estar que no cuenta con muebles, los niños se reúnen por las noches a leer y debatir. Proveen de todas partes de nuestro territorio y entre ellos complementan las ideas para imaginarse la grandeza de nuestro país.

## PAULO VI MANIFESTO SU PESAR DE NO PODER TRASLADARSE A POLONIA

Ciudad del Vaticano, ABRIL 23 (AFP). El Papa manifestó el pesar de no poder trasladarse a Po-

lonia con motivo de la celebración del milenario cristiano, en un mensaje dirigido al Cardenal Stefan Wyszyński, Arzobispo de Varso-

via. Después de recordar que los miembros del episcopado le han expresado en varias ocasiones el deseo de verle participar, el 3 de mayo próximo, en las celebraciones más solemnes del milenario, Paulo VI escribió:

"Eramos propicios a acoger vuestros deseos, tanto a causa de la benevolencia que sentimos por nuestro pueblo, como por la importancia particular de esta solemnidad. Por ello, nos entristece no poder hacer una peregrinación al santuario venerado de Czestochowa. Pese a ello, no estamos alejados de vos espiritualmente. Incluso nos sentimos muy cerca de vos por los vínculos de la comunión que se engendra de nuestra paternidad espiritual, de nuestro amor por todos y cada uno de los habitantes de Polonia y de la caridad mutua que ha unido siempre a la santa sede y a la amada y noble nación polaca".

Tras anunciar que se propone celebrar en Roma el milenario de la "fiel Polonia" en el transcurso del próximo mes de mayo, consagrado a María, el sumo pontífice termina bendiciendo afectuosamente a los obispos, sacerdotes y a todos los fieles polacos.



a escasez de agua en la Ciudad del Niño ocasiona las epidemias que han causado varias bajas entre los menores hospedados en ese albergue. En la fotografía uno de ellos toma en el bue-  
no de las manos el agua que constituye toda la provisión de la  
ciudadela.



Los 134 menores internos en el albergue estudian por las mañanas y en las tardes realizan diferentes labores para el mantenimiento de la Ciudad del Niño. Los dos niños de la fotografía tiran  
al estanco de agua que se ha llenado de toda clase de hierbas y pecesillos. Esa podría ser  
una causa de las epidemias.



El problema del momento es el agua sucia que ocasiona enfermedades, los niños están abocados  
al mejoramiento de la calidad del poco líquido que les llega. El barro, las piedras, las hierbas y  
todo lo que se ha depositado en el estanco por acción del tiempo y el viento, está siendo elimi-  
nado por los menores.

## TELEVISION

PRORROGA DE CONVOCATORIA A PROPUESTAS  
PARA EL SUMINISTRO, MEDIANTE FINANCIAMIENTO,  
DE UNA ESTACION COMPLETA DE TELEVISION  
DE CARACTER ESTATAL

A solicitud de varias firmas interesadas, los pla-  
zos fijados en la Convocatoria del 30 de Marzo de  
1966, para consultas y entrega de propuestas, han  
sido ampliados en 30 días.

En consecuencia, las CONSULTAS serán recibidas  
hasta horas 18,30 del día 27 de Mayo de 1966.  
Las PROPUESTAS hasta horas 18,30 del día lunes  
27 de Junio de 1966.

La Paz, 21 de abril de 1966

Capitán Víctor Aguilar Dorado  
Director de Radio Difusión y T.V.  
de la Presidencia de la República

## Viaje a EUROPA por la ruta más conveniente

AIR FRANCE lo lleva a EUROPA en sólo unas cuantas horas por la ruta que a Ud. más  
le conviene, con las escalas más indicadas y en los horarios más prácticos.

EL VUELO MAS RAPIDO, con sólo 2 escalas a  
París. Salida de Lima: Jueves, 11:00 a. m.  
47 VUELOS SEMANALES por la ruta del Atlán-  
tico Norte, vía Nueva York.  
5 VUELOS SEMANALES vía Lima, por la ruta del  
Atlántico Central.

4 VUELOS SEMANALES por la ruta del Atlán-  
tico Sur.  
DESDE PARIS conexiones rápidas a más de 50  
ciudades europeas con más de 1,500 vuelos se-  
manales en jets.  
PLAN DE CREDITO adaptable a cada presupuesto

Consulte a su Agente de Viajes o AIR FRANCE

à votre service

# AIR FRANCE

LA RED AÉREA MÁS EXTENSA DEL MUNDO  
AV. CAMACHO - TELF. 11744 - EDIFICIO KRSUL, 5º PISO LA PAZ



Paul Capanni



# MARINA Y NILDA NUÑEZ DEL PRADO, EMBAJADORAS CULTURALES DE BOLIVIA, INICIAN EN MAYO UNA LARGA GIRA POR EUROPA

Escribe PEDRO SHIMOSE  
Fotos de JOHNNY ALBORTA

"Corajudamente leal a la realidad boliviana". Así la definió Gabriela Mistral, y así la vemos nosotros, sus compatriotas. Su universalidad arraigada en la tierra nativa y en el hombre que habita esa tierra, hace de Marina Núñez del Prado una artista en toda la extensión del término.

Con su hermana Nilda, notable orfebre, nos reciben en su casa. Un soleado salón, donde se entremezclan lo vegetal y lo mineral, se abre ante nuestros ojos. Las hermanas Núñez del Prado nos escuchan a través de la casa. La casa es un santuario del arte donde se rinde culto a la belleza y se manifiesta el talento a raudales.

Pinturas primitivas mejicanas sobre corteza de árbol cuelgan de las paredes. Doña Marina nos

muestra sus últimas obras. He aquí, por ejemplo, "El Cóndor", esculpido en basalto. Estudiosas del arte, ambas han logrado captar y desarrollar con gran maestría una característica del arte asiático: el poder de la sugerencia. "La magia", diría Yeats. Pero las fuentes de la gigantesca obra realizada por nuestras compatriotas están, a no dudarlo, en el espíritu mismo de la bolivianidad. Las montañas, el anhelo de supervivencia de nuestro pueblo a través de una lucha perenne en su frágil dimensión temporal y política y en su eterna dimensión espiritual y cósmica, la ternura de la mujer boliviana que el genio de la escultura ha mitificado en su etapa denominada "Maternal", están expresados allí, en la piedra y la madera, para siempre...

Con gran acierto que corrobora el poder intuitivo del poeta, Jaime Choque define a la piedra como "materia de alma triunfante". Hablamos, pues, de esa "materia de alma triunfante" que para la artista es, además, "eterna y fuerte". Le preguntamos si ella ha realizado trabajos en hierro. Nos dice que no. Inquirimos el por qué. Ella, a su vez, responde:

- No creo que con el hierro yo pueda expresar la idea de montaña o cóndor. Yo necesito de la piedra para interpretar el espíritu de este país. La piedra como piedra tiene una fuerza que no la posee el hierro.

Insistimos en el material: hierro para expresar la idea de espacialidad, primordial en la escultura contemporánea como la de Max Bill, por ejemplo. Doña Marina, con su mirada de fuego, contesta:

- Al escultor no le importa el material, lo que le importa es la idea...

Observadora, introvertida, mujer de pocas palabras, amiga del silencio como todo gran artista, Marina Núñez del Prado vive rodeada de objetos de arte. Gran lec-

tora y muy estudiosa del arte popular nos conduce, junto con su hermana Nilda, por cuatro salas repletas de cerámicas, máscaras, tejidos y cuadros de pintura colonial. Afuera queda el jardín ornamentado con piezas de escultura en piedra. El cielo paece azul y allí, en el fondo, el Illimani.

Frente a la mesa de trabajo de Doña Nilda nos sobrecoge el silencio de esta casa. En la segunda pieza no hacemos ningún comentario; casi ninguno. En la siguiente sala nos detenemos a observar parte de la biblioteca de las artistas. La mayoría de los volúmenes están escritos en inglés. La Enciclopedia Británica (que vuelve eruditos a quienes nos creen tontos y tratan de asombrarnos) está allí, en un ángulo de la sala. Doña Nilda se apresura a mostrarnos una "Enciclopedia de Literatura", de Joseph T. Shipley, y una "Enciclopedia del Lector", de William Rose Benét que, según nos dice, "debería conocer todo escritor y todo amante de la literatura". También hojea "Familiar Quotations", de John Bartlett. Intentamos encontrar el nombre del poeta inglés autor del verso "From Here to Eternity" que fue divulgado en el título de una novela muy conocida. Desistimos de nuestro propósito inicial porque el tiempo apremia y debemos continuar. Pasamos, así, a la cuarta sala, toda ella dedicada a la obra de escultura en madera. Charlamos con Doña Marina y Doña Nilda. Esta vez ya no de arte sino de su próxima gira cultural.

En los primeros días del mayo, las hermanas Núñez del Prado emprenderán un largo viaje. Río de Janeiro, Roma, París, Atenas, Estambul, Angora, El Cairo, Alejandría y después el retorno, naturalmente. Doña Marina - que hasta el momento ha realizado 82 exposiciones - exhibirá su obra en las ya mencionadas ciudades. "Llegaré al centenar de exposiciones", dice y sonríe. Nosotros también.

De este pabellón que tiene aspecto de templo nos dirigimos ahora, a través del jardín, hacia otros salones interiores. El aire es puro y las flores muestran todo su esplendor. Un ciruelo con su morado follaje forma parte del espectáculo.

"Allí trabajo", nos dice Doña Marina y nos señala un rincón del patio en sombras. Los cincelos yacen en el suelo.

Un salón que es discoteca y pinacoteca a la vez, nos acoge en su recogido silencio. Un retrato de Doña Marina, pintado al óleo por Guayasamín, en 1962, nos llama poderosamente la atención. No podemos dejar de admirarlo.

Un Jorge de la Reza, un Loatza Ossio, tres Dávila, un Manabu Mabe, un Benno y un Diego Rivera están aquí. Una vitrina, en la pared principal, muestra un conjunto de joyas de Doña Nilda. Esta se acerca con una hoja bien conservada de "Del Correo de Ultramar" editado en París en 1857. En dicha publicación se registra la noticia de que tres hermanos Núñez del Prado - César, Luis y Saúl - sobresalían en la capital francesa como concertistas de piano y violín. Este detalle confirma esa verdad tan divulgada: "Familia de Artistas". José Núñez del Prado, Jorge Carrasco Núñez del Prado, Teddy Carrasco, Margarita Carrasco, Atilio Carrasco...

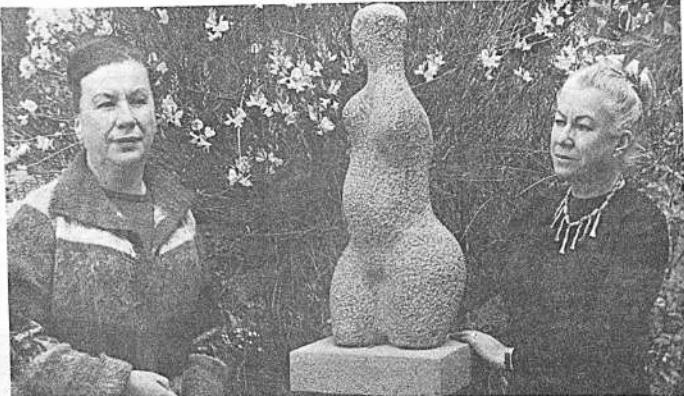
Doña Nilda, de ojos verdes como las esmeraldas que ella engasta en el metal de la gloria, nos

dice que en la actualidad realiza experimentos. "Estoy elaborando un estilo que considero personal y que doy en llamarlo...", titubea, pero en seguida prosigue: "Buena, pero no he dado con el nombre". ¿Existen piedras preciosas que pudieran denominarse "andinas"? Hay piedras preciosas y semipreciosas. Por ejemplo - dice y toma un anillo que luce una piedra rara para nosotros - miren Uds. Se trata de estaño madera que, labrada la piedra, resulta interesantísima.

Al contemplar la obra de Nilda descubrimos que estas piezas diminutas que, si bien serían amplias, serían más precisas de escultura. Doña Marina nos explica su propósito de cursar en este arte. Formas vegetales extraídas del fondo marino parecen ser algunos predecesores. Nuestra misión concluye. Despedimos. Allí queda todo el conjunto de maravilla. Nosotros, caminamos.



Las hermanas Núñez del Prado en su salón de arte popular. Reina la selección, el buen gusto y el amor hacia todo lo que proviene de la artesanía andina.



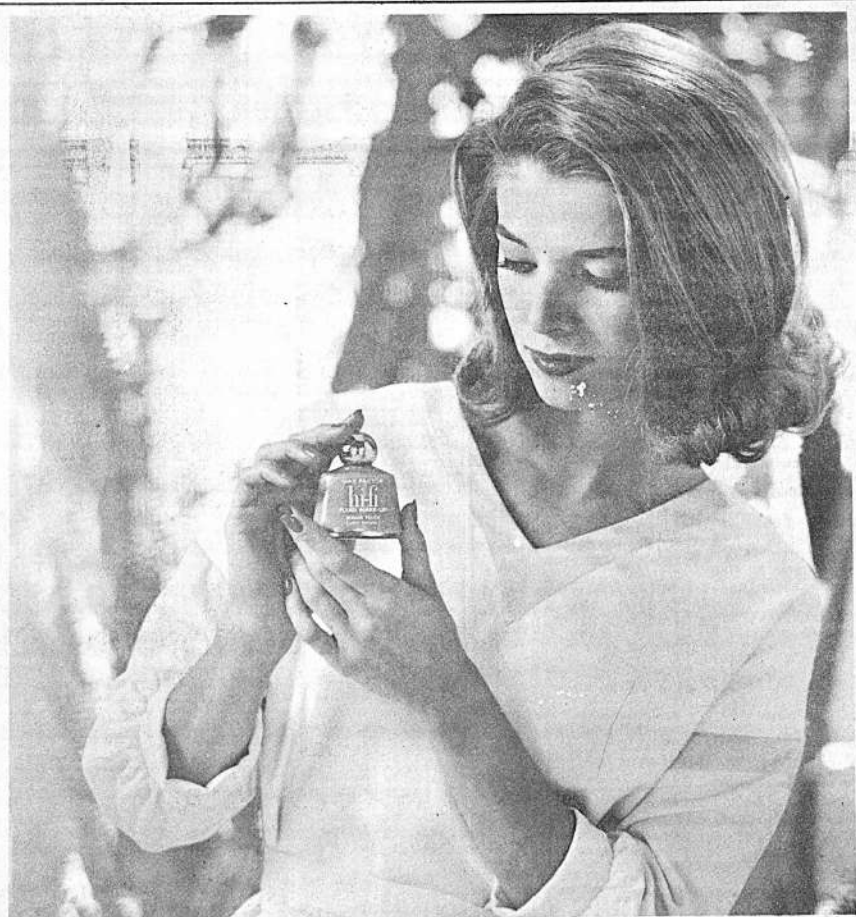
Marina y Nilda Núñez del Prado junto a un torso de basalto. Las flores amarillas de la retama en el jardín de la casa solariega. Allí el arte reina.



Marina y su cóndor de basalto, su última obra.



Nilda y una de sus últimas creaciones. Oro y piedras preciosas más talento, igual joyas como las que actualmente se exhiben en la Galería Banet de la Calle Lora.



El cree que soy una belleza natural...

Yo sé que lo debo a mi maquillaje Hi-Fi. Me encantan su aplicación tan fácil, el aspecto suave y fresco que da y cómo se siente en el rostro.

Y él es feliz porque cree que el hechizo es todo mío. Por eso, cuando me dice que soy una belleza natural, no le contradigo; sólo me cercioro de tener Hi-Fi a la mano!

Maquillaje Fluido Hi-Fi de Max Factor

Viene en una gama de tonos tan naturales como el cutis. No deja vetas ni cambia de color.



De venta en las mejores perfumerías del país.

## Universidad Mayor de San Andrés

Facultad de Ciencias Geológicas

Se convoca a concurso de méritos que en su caso podrá complementarse con examen de oposición, para proveer las siguientes cátedras:

- 1.- Mecánica y Resistencia de Materiales aplicada a Geología
- 2.- Físico - Químico
- 3.- Geología Aplicada a la Ingeniería
- 4.- Geología de Campo III

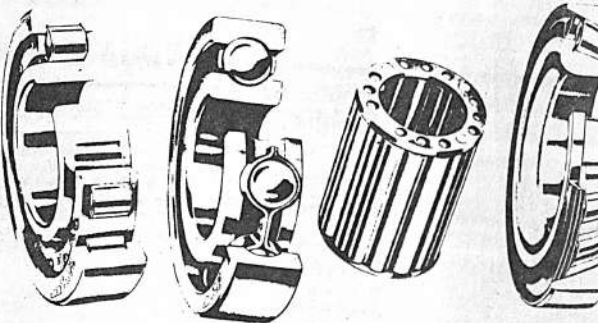
Los interesados deberán presentar sus expedientes en la oficina del Rectorado, hasta el día jueves 28 del presente a las 12 horas.

La Paz, abril 1966

Ing. Jorge Muñoz Reyes  
DECANO

## BOWER-SKF-TIMKEN-FAG-FAFNIR-BCA-M & R RETENES AMERICANOS "NATIONAL"

Para toda clase de vehículos  
y Maquinaria Industrial



LA PAZ  
Calle Bueno 260-278  
Teléfono 21577  
Casilla 2692

VICAR LIMITADA

Direcc. Telegráf. "VICAR"

EXISTENCIAS PERMANENTES - ALTA CALIDAD - PRECIOS VENTAJA

SANTA CRUZ  
Calle Independencia  
Teléfono 2220  
Casilla 671





**AGRADECEMOS SU PREFERENCIA  
MILES DE TAPAS PREMIADAS  
CADA UNA CON UN REGALO PARA UD.**



\* Rufe Durán



Maria Pia de Colombo



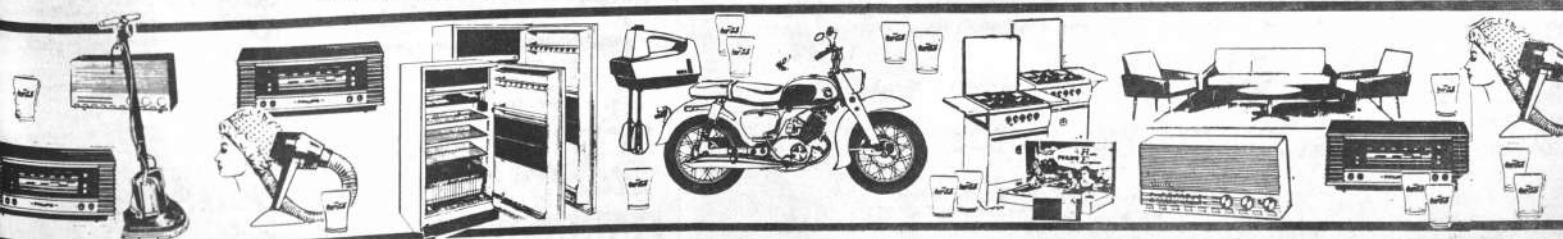
\$5,250



FL 300

VEA QUE FACIL ES: Busque debajo del corcho de los tapitos de Coca-Cola y Fanta los "Microvales" a la marca con el nombre de su regalo. Venga con su Microvale o Tapita Marcada a la Planta Embotelladora y recoja inmediatamente su premio.

Siga prefiriendo "COCA-COLA" y "FANTA", reclame sus tapitas y obtenga prácticos regalos para su hogar.



**VASCAL S. A. NICOLAS ACOSTA No. 556 EMBOTELLADORES AUTORIZADOS**



**POBLACION ESTIMADA DE COMUNIDADES MINERAS DE COMIBOL Y MINERIA MEDIANA-1966**

TABLA 1

| EMPRESAS        | NUMERO DE EMPRESAS | NUMERO DE OBREROS | NUMERO DE FAMILIARES | TOTAL   |
|-----------------|--------------------|-------------------|----------------------|---------|
| COMIBOL         | 14                 | 23.509            | 94.036               | 117.545 |
| MINERIA MEDIANA | 29                 | 5.341             | 21.364               | 26.705  |
| TOTALES         | 43                 | 28.850            | 115.400              | 144.250 |

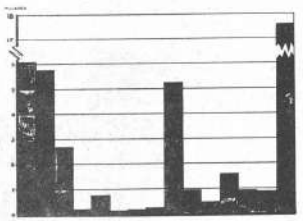
**DISTRIBUCION POR GRUPOS ETARIOS DE LA POBLACION DE COMUNIDADES MINERAS DE COMIBOL Y MINERIA MEDIANA-1966**

TABLA 2

| EMPRESAS                      | MEJORES 1 AÑO | 1 A A 5 AÑOS | 5 A A 10 AÑOS | 10 A A 15 AÑOS | 15 A A 20 AÑOS | 20 A A 25 AÑOS | TOTAL   |
|-------------------------------|---------------|--------------|---------------|----------------|----------------|----------------|---------|
| COMIBOL                       | 3.661         | 14.810       | 16.466        | 11.636         | 56.068         | 14.928         | 117.559 |
| MINERIA MEDIANA               | 864           | 3.364        | 3.738         | 2.843          | 12.738         | 3.591          | 26.728  |
| PORCENTAJE A CIFRAS RELATIVAS | 5.8%          | 12.8%        | 14%           | 9.5%           | 47.7%          | 12.7%          | 100%    |

**3 INFORME PRELIMINAR**

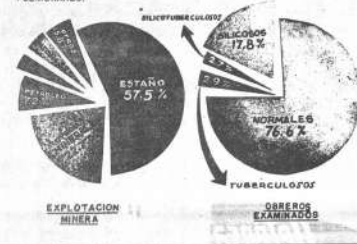
TOTAL EXAMINADOS POR EMPRESA O LOCALIDAD 1/1964-1/1966



**6 INFORME PRELIMINAR**

CONSECUENCIAS DE LA EXPLOTACION MINERA 1/1964-1/1966

LAS PRINCIPALES EXPORTACIONES DE BOLIVIA SON LAS MINAS LES PEJO EL TRABAJO EN LAS MINAS CAUSA ENFERMEDADES PULMONARES.



# **RESULTADOS DE UNA CAMPAÑA DE CONTROL DE TUBERCULOSIS EN COMUNIDADES MINERAS**

Por Ing. Amadeo S. Landry, Asesor S. Pública USAID/B.-Dr. Alberto Gumiel, Director I.N.S.O.- Dr. L. Fernando Pinnell, Jefe Unidades Móviles.

**ANTECEDENTES**

El Instituto Nacional de Salud Ocupacional, Servicio Especial del Ministerio de Salud Pública, bajo el auspicio del "Plan de Alianza para el Progreso", en cumplimiento de sus objetivos básicos de mejorar la salud de los mineros, decidió efectuar un estudio exhaustivo para analizar y evaluar el "efecto" causado por la explotación minera en la salud de los mineros.

**I. PLAN Y PROGRAMA**

Luego de reconocer y evaluar los recursos médicos, físicos y de personal local y central se planeó como un paso principal una Campaña Integral de Control de Tuberculosis y otras enfermedades respiratorias ocupacionales, principalmente de la Silicosis, esta decisión fue adoptada como un método práctico para sobrepasar las dificultades resultantes del ambiente convulsionado por la demagogia laboral en 1963 que impedía las investigaciones evaluativas directas. Los propósitos fijados fueron los siguientes, de Salud Ocupacional:

- 1.- Conocer la relación de "causa-efecto" del trabajo en los mineros (saber exactamente la verdadera incidencia de Silicosis y Silicotuberculosis).
- 2.- Económico.- Calcular el impacto económico que causa la silicosis y tuberculosis.
- 3.- Social.- Disminuir y controlar la prevalencia de tuberculosis en las comunidades mineras.

**II. JUSTIFICATIVOS**

¿Por qué el INSO ha efectuado esta Campaña? es necesario explicar las razones brevemente, ellas son:

- a) IMPULSAR LOS PROGRAMAS DE MEDICINA PREVENTIVA Y SALUD OCUPACIONAL EN COMIBOL Y LAS EMPRESAS PRIVADAS.- En otras palabras aplicar el enunciado básico de la Medicina Preventiva "prevenir antes que curar"; progreso médico no sólo significa mayor número de hospitales, más médicos y mejor

servicio de medicina asistencial, pues ello es sólo una parte del método para disminuir la morbilidad y mortalidad causada por las enfermedades.

- b) CARENCIA DE RECURSOS FISICOS Y EQUIPO ADECUADO PARA CONTROL DE TUBERCULOSIS EN LAS MINAS TANTO ESTATIZADAS COMO PRIVADAS. No disponen de equipos de Rayos X, tipo Abreau, base de toda campaña de esta índole (se constató que ellos existían pero estaban en desuso).

- c) Demostrar a la Industria minera el beneficio que un Plan así puede lograr en esas comunidades.

- d) Resaltar el valor de los programas preventivos de salud a todas las entidades estatales y privadas que tienen a su cargo la atención médica de obreros y familiares.

- e) Mostrar lo que el Ministerio de Salud Pública puede hacer para mejorar la salud obrera.

- f) Disminuir la elevada morbilidad y mortalidad por tuberculosis.

- g) Mejorar las pobres condiciones socio-económicas prevalentes en las comunidades mineras.

**OBJETIVOS DE LA CAMPAÑA**

- 1.- Estudio de la prevalencia de infección y enfermedad tuberculosa natural y otras enfermedades causadas por el trabajo.

- 2.- Reducción de la infección tuberculosa natural y la incidencia de enfermedad tuberculosa, además disminuir la mortalidad por tuberculosis.

**MÉTODOS**

Se adoptaron las normas enunciadas por la OMS y la División Nacional de Tuberculosis procediéndose en la siguiente forma:

- a) Aplicación de tuberculina al obrero y a sus familiares, lectura 72 horas después.

- b) Radiografía pulmonar en personas mayores de 10 años y a los niños hiperérgicos de menos de 10 años. En obreros se utilizaron placas de 14" x 17".

- c) Vacuna B.C.G. a personas no reactivas a la tuberculina.

- d) Instituir tratamiento específico y establecer control a los que resultaren enfermos.

- e) Quimioprofilaxis a los contactos menores de 14 años y a los niños tuberculino positivos de 5 y menos años de edad.

- f) Entrega de suplemento alimenticio (proveniente de Alianza para el Progreso), consistente en 30 lbs. de diferentes productos: leche, aceite, harina, cereales, cada dos meses a los enfermos y a contactos sospechosos.

- g) Hospitalización de casos que se considere necesario.

- h) Extensión de un Carnet de Salud Industrial.

(Pasa a la página 5)

| 5 INFORME PRELIMINAR |                    |         |          |                             |                   |
|----------------------|--------------------|---------|----------|-----------------------------|-------------------|
|                      | COOPERATIVA POTOSÍ | COMIBOL | RIBERITA | COOPERATIVA AUFERCA TIUPANI | EMPRESAS PRIVADAS |
|                      | 4,238              | 20,584  | 5,694    | 8,523                       | 6,700             |
|                      | 3,064              | 15,014  | 1,857    | 1,603                       | 4,060             |
|                      | 1,082              | 6,632   | 3,214    | 709                         | 1,064             |
|                      | 250                | 356     | 80       | 136                         | 238               |
|                      | 250                | 356     | 80       | 136                         | 238               |
|                      | 585                | 4,467   | 94       | 100                         | 260               |
|                      | 1,140              | 3,905   | 166      | 184                         | 147               |
|                      | 580                | 347     | —        | 1                           | 596               |
|                      | 176                | 412     | 94       | 117                         | 112               |

## **GRAN AGUANTE Y DURABILIDAD**

EN LOS CAMINOS PEDREGOSOS DE TIERRA

**TOYO**

**CREDITO**

GRAN FLEXIBILIDAD QUE LE DA A SU CARRO UNA AMORTIGUACION EXTRA Y CONFORTABLE

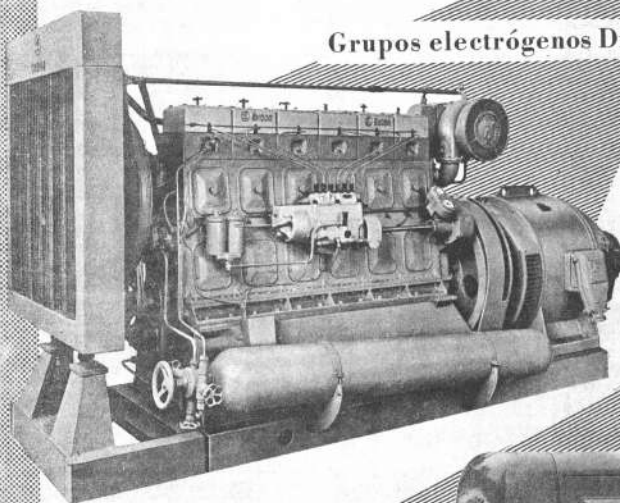
SIDEC OVERSEAS BOLIVIA Ltda.

LA PAZ - ORURO - COCHABAMBA - SANTA CRUZ - POTOSÍ - TARIJA - TIUPANI

## **SKOBOL S.A.**

Ofrece para entrega inmediata

Grupos electrógenos Diesel SKODA



23 KVA (18,4 KW) 30 HP  
48 KVA (38,4 KW) 60 HP  
73 KVA (58,4 KW) 90 HP  
100 KVA (80 KW) 120 HP  
150 KVA (117 KW) 187 HP

Compresoras remolcables Diesel

DK 360 - Aire a desplazar: 212 pies. Presión de servicio 100 lbs.  
DK 600 - Aire a desplazar: 353 pies. Presión de servicio 100 lbs.



SERVICIO Y REPUESTOS

VENTAS EN

SKOBOL S.A., Potosí Nº 862, Telf. 28808 - 25102  
Taller y exhibición: Av. Soavedra Nº 1513, Telf. 23476.

EXPORTADOR. STROJEXPORT - PRAGA

### **Las nuevas monedas...**

Tienen la finalidad de dar comodidad pero siempre que se las mantenga en un precioso MONEDERO DE CUERO en duración, elegancia y economía FREUDENTHAL & CIA. LTDA. Calle Potosí 967 Casilla 794

### **DEUDORES MOROSOS**

Por última vez comunicamos a nuestros clientes que tienen cuentas atrasadas, que publiquen sus nombres y de los garantes, sin perjuicio de su acción judicial -

"CASA TUDOR"



programa dedicado a todos los países del mundo

SEMANA del 25 al 30 de ABRIL  
**FRANCIA**

COSTUMBRES • MÚSICA • ARTE  
LUNES-MIERCOLES-VIERNES

**RADIO UNIVERSO** 19.30 a 20.00 hs.





# EL COLEGIO "BRASIL" DE ORURO CELEBRA UN NUEVO ANIVERSARIO DE SU FUNDACION



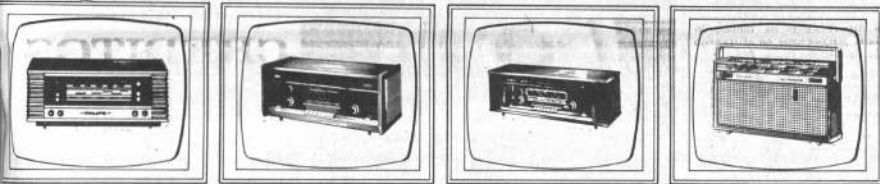
**SALA DE ESTUDIOS.** En ocasión de celebrarse el IVº aniversario de fundación del colegio particular Brasil en Oruro, se inauguró la Sala de Estudios. En ella, los educandos, adquirirán conocimientos prácticos sobre las materias experimentales.



**SECCION KINDERGARTEN.** El establecimiento educacional cuenta con 3 secciones. Una de ellas, corresponde al kindergarten. Numerosos niños de ambos sexos, reciben instrucción adecuada en base al moderno material didáctico del establecimiento.



## guía PHILIPS PARA COMPRAR LO MEJOR



**B3X45U**

3 Bandas, 2 parlantes (Pruebalo)

**B6X46T**

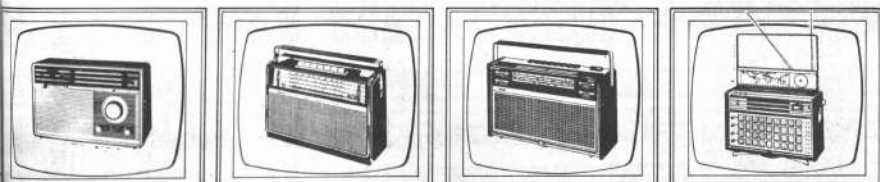
6 Bandas Internacionales Escuchelo hoy!

**B7X45A**

6 Bandas Internacionales (Pruebalo Hoy)

**L2X46T**

2 bandas, tropicalizado (Pruebalo Hoy)



**4X35T**

Bandas del Altiplano, Yungas, Valle, Trópico

**L4X26T**

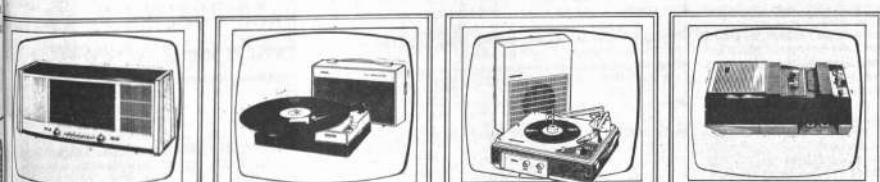
4 Bandas: Lo mejor para Yungas, Altiplano y Valle (Pruebalo Hoy)

**L5X45T**

4 Bandas Internacionales Escuchelo hoy!

**L6X38T/01**

7 bandas, frecuencia modulada "Transworld" de bajo ruido. Alta sensibilidad en onda corta



**B6X46T**

Gigante receptor de ondas a Pila. 4 bandas Internacionales. Alta sensibilidad onda corta. Compruebe hoy su bondad

**AG 4190**

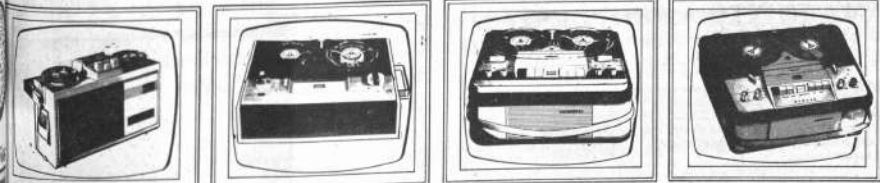
Tocadiscos a pila interna. Gran volumen — alta fidelidad (Pruebalo Hoy)

**AG 4025**

Tocadiscos con propia amplificación. Alta fidelidad — Automático. (Pruebalo Hoy)

**EL 3301**

Grabadora portátil — con estuche cerrado. Ideal para estudiar idiomas, una carrera universitaria, profesiones comerciales. Graba mientras Ud. escucha las clases. (Pruebalo Hoy)



**EL 3586**

Grabadora portátil: pila y corriente. Ideal para estudiar. Pruebalo hoy.

**EL 3551**

Grabadora 4 pistas. Alta fidelidad. Pruebalo hoy.

**EL 3549**

4 velocidades. 4 pistas. Tiempo de registro 32 horas. Voz y pruebalo hoy.

**EL 3534**

Registro y reproducción estereofónica. Tiempo registro 32 horas. Pruebalo hoy.

### Almacenes Arteaga

COMERCIO 897, esq. J. SANJINES • CASILLA 1208 • TELEFONO 2-4561

CREDITOS CREDITOS CREDITOS



(Viene de la página 4)

### COOPERACION DE COMIBOL Y EMPRESAS ESTUDIADAS

Es necesario remarcar que esa cooperación ha sido efectiva y satisfactoria. Hubo amplia concesión de hospitales, Centros de Salud, alojamiento de personal y otros muchos items que se precisaban. Sin esta cooperación que ha partido desde la Presidencia de Comibol y las Gerencias dependientes nunca podría haber hecho el INSO la labor descrita, por ello esta Institución agradece profundamente tal cooperación.

### ETAPAS DE LA CAMPAÑA

Seguimos normas la campaña fue dividida en tres etapas: 1.- Diagnóstico, 2.- Tratamiento, 3.- Consolidación. La primera etapa es cumplida íntegramente por el INSO, en la segunda intervienen las Empresas, el INSO provee drogas y suplemento alimenticio, utilizando en contadas oportunidades médicos contratados localmente cuando se trabaja en cooperativistas (que no tienen servicio médico regular).

### DESARROLLO DEL PROGRAMA

Se inició en Diciembre de 1963,

de actividades culturales y deportivas, destacándose el campeonato interno de basket-ball; las conferencias a cargo de los docentes por intermedio de radio El Condor; el acto de homenaje en honor del artista nacional Jorge Wilder Cervantes; y, la inauguración de la sala de estudios.

## RESULTADOS DE UNA...

a la fecha alcanzó a las Empresas Mineras indicadas en la Tabla No. 2, la única excepción fue la ciudad de Riberalta en la cual se hicieron estudios para efectos de comparación entre poblaciones del llano y del altiplano.

### EQUIPO Y MATERIAL

Se utilizan dos Unidades Móviles, la primera montada en dos vehículos, uno contiene el equipo radiográfico y el otro el generador de corriente eléctrica. La segunda Unidad Móvil consta de un aparato para radiografía torácica en base a radioscopia que por su escaso peso (180 lbs.) puede ser transportado a lugares inaccesibles que no tienen suministro de corriente eléctrica.

### PERSONAL

Cada equipo está constituido por médicos especialistas, enfermera, educador sanitario, asistente social, técnico en Rayos X y laboratorista.

Los Jefes de Unidad fueron: Dr. Charles Urdinnea, Dr. Carlos Loayza, Dr. L. Fernando Pinell. Se utilizó personal local con bastante éxito. Se tuvo que lamentar el fallecimiento en servicio de dos nobles y valiosos elementos, el Dr. Charles Urdinnea, Jefe de Unidad y el Sr. Arcel Gómez, Educador Sanitario, para ellos el INSO guarda profundo agradecimiento y recuerdo.

### RESULTADOS ESTADÍSTICOS

Se examinó desde Enero de 1964 a Enero de este año a 9083 obreros y 30.661 familiares cuyo detalle estadístico está presentado en el Cuadro No. 3 y siguiendo desde Enero de 1966 a la fecha con 14.000 examinados más, los resultados de los cuales están siendo tabulados.

El Cuadro No. 4, muestra la positividad a la prueba de tuberculos, nótese la diferencia de tuberculización entre Riberalta y los distritos mineros. La vacunación BCG alcanzó a 13.601 personas. Está mostrada en el Cuadro No. 5, El Cuadro No. 6 muestra elocuentemente la incidencia de Silicosis, Silicotuberculosis y prevalencia de tuberculosis en las minas.

### CONCLUSIONES

Se han cumplido ampliamente los propósitos y objetivos enunciados, esta afirmación está basada en la estadística adjunta, y la que está contenida en un folleto "Informe Preliminar, Campaña de Control de Enfermedades Respiratorias y Ocupacionales en Comunidades Mineras", cuya síntesis es el presente artículo.

La Campaña ha sido posible gracias al decidido apoyo del Sr. Ministro de Salud Pública, al "Plan de Alianza para el Progreso" y a las Empresas interesadas.



**EDIFICIO MODERNO.** El colegio Brasil, está instalado en un edificio acorde a las exigencias de las normas didácticas. Se ha levantado un local moderno. Cuenta con diferentes dependencias de acuerdo a sus necesidades.



**ACCION DEPORTIVA.** El estudiantado del colegio Brasil cumple intensa actividad deportiva, especialmente, en el campo del basket-ball y volibol. Un numeroso grupo de estudiantes deportistas, posa para el lente de PRESENCIA.

### UN LIBRO DE

ALFONSO FINOT



DISTRIBUYE: "LOS AMIGOS DEL LIBRO" P.O. Box 1307 Cochabamba, Bolivia 405

hipocresía...? traición...?

Lea

LA "GENIAL HIPOCRESIA" DE DON PEDRO DOMINGO MURILLO

un libro apasionante de

VALENTIN ABECIA

EDITORIAL "LOS AMIGOS DEL LIBRO"

## CASA BERNARDO S.A.

Presenta en Radio FIDES Gran Teatro El Arlequin

"LA ALONDRA" de Jean Anouilh

DOMINGO a hrs. 21.30

Auspiciado por:

Olympia





## DOS MONUMENTOS EN RECUERDO DE JOHN F. KENNEDY SERAN ERIGIDOS EN E.E. UU.

A pocas cuadras del sitio donde el entonces Presidente Kennedy fue herido mortalmente por disparos de arma de fuego, el 22 de noviembre de 1962, la ciudad de Dallas, con el aporte de sus ciudadanos, se propone construir un monumento de homenaje póstumo. El proyecto, del cual es autor el arquitecto neoyorquino Philip Johnson, quien fuera amigo de la

mayor intimidad del extinto Presidente, utiliza materiales corrientes y un estilo arquitectónico sencillo, con el propósito de

edificar un monumento de gran pureza de líneas. El monumento será construido uniendo placas verticales de hormigón prevaciado, en color blanco, y en forma de un espacio vacío entre paredes, y sin techo, de 15 metros cuadrados y 9 metros de alto. La pared frontal o fachada, está dividida en dos bloques con una abertura central de un metro o más, desde su base hasta la parte aproximada de un cuadrado. La yuxtaposición de las placas en cada bloque de pared, ya frontal, trasera o laterales, está hecha a base de la unión de tres secciones.

La parte de la estructura no tiene techo y se hace visible el cielo. El interior será de una sencillez severa, sin contener inscripciones. Un visitante situado dentro del monumento, sólo podrá ver el cielo y las piedras sobre el cual permanece, las paredes de concreto rodeándolo, y el firmamento en lo alto.

Visto a poca distancia, el monumento parecerá como que está en suspensión. Las paredes se alzan a pocos pies del suelo, sostenidas por dos pilares con tocas a cada extremo de la construcción, en las paredes del frente, y en la misma forma en la pared del fondo, sumando ocho pilares de sostén. Estos dos prolongaciones de 8 de 72 pulgadas de ancho, cubren los pilares con las paredes. El monumento será iluminado totalmente de noche con luces de reflejo, por medios de unidades eléctricas instaladas en la parte inferior de las 64 placas verticales de hormigón a medida corta, cubriendo la estructura hacia abajo, para dar la impresión de que está suspendido, sin bases que lo sostengan en la tierra.

Las placas verticales de concreto prevaciado que forman la estructura, tienen cada una 0.75 metros de ancho. Caballas de madera de hierro unidas horizontalmente, se empujaron dentro del espesor de las paredes, al ser fundidas simultáneamente con el derrieto de las placas.

El monumento estará situado en un parque de una cuadra por cada lado, en la zona del centro comercial de Dallas, cerca del Palacio de Justicia del condado. Descansará sobre una pequeña elevación, y estará rodeado por robles de hojas siempre verdes, que darán sombra a los bancos, y a los senderos que convergen hacia el lugar del monumento.

El arquitecto Philip Johnson, quien pasó seis meses en la tarea de trazar los planos del proyecto, declaró al efecto: "No podíamos construir un monumento al estilo de las tumbas egipcias ni tampoco como una imitación de un templo griego. Eso no marcharía acorde con la mentalidad moderna que poseyó John F. Kennedy".

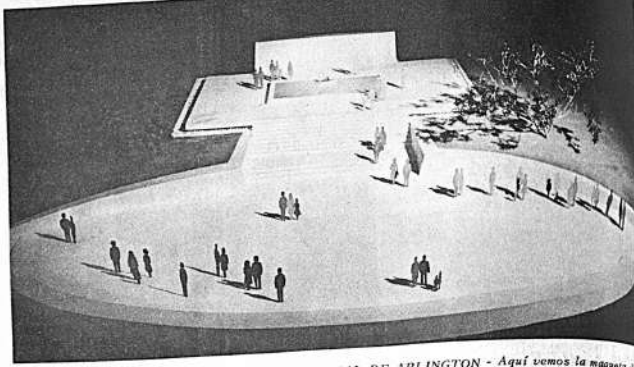
Al hacer el proyecto, el arquitecto pensó en un cenotafio erigido en honor a una persona cuyos restos descansan en otra parte. Su trazado representa un triple simbolismo para él: es sencillo, como el modo de conducirse que dio expresión a la firme convicción progresista de John F. Kennedy, un prototipo del hombre del Siglo XX; la división de las paredes frontales del monumento en dos bloques con una abertura central, supone la tensión entre dos fuerzas que se contraponen para afianzarse, pero que se sostienen por sí mismas por medio de alguna fuerza poderosa, en este caso, el magnetismo que irradiaba de Kennedy, en su papel de líder; y las líneas verticales de las placas de concreto dirigidas hacia arriba, señalan las aspiraciones contenidas en los ideales del extinto ex Presidente norteamericano.

El arquitecto recibió el encargo de hacer el proyecto por parte de un grupo prominente de residentes de Dallas, formado por médicos, abogados, hombres de ne-

gocios y líderes de instituciones cívicas, quienes se reunieron pocos días después de la trágica muerte de Kennedy para tratar sobre la construcción de un monumento a su memoria. Desde su inicio fue una gestión basada en la cooperación pública. Llegaron donaciones procedentes de miles de personas, deseadas de contribuir a engrasar los fondos económicos para hacer realidad el proyecto. El condado de Dallas es propietario del terreno donde se construirá el monumento, y lo cedió para la obra, comprometiéndose a abonar los gastos que ocasione su cuidado, y a embellecer con césped y árboles la parte exterior, de modo de darle una perspectiva apropiada. El comienzo de la edificación se hará a partir de marzo próximo.

El monumento donde estará la tumba permanente de Kennedy, en el Cementerio Nacional de Arlington, en Virginia, es también de un estilo de sencillez clásica. La construcción está ya casi al terminarse. El traslado de los restos del ex Presidente y de sus dos hijos menores que fallecieron antes que él, está señalado para julio próximo. Se hará de noche, después que el cementerio sea cerrado al público. Sólo unas pocas personas, entre ellas un sacerdote católico, asistirán a este plaido acto.

Los restos de Kennedy serán sepultados a sólo seis metros de la tumba actual. El lugar de su descanso definitivo estará situado en una parcela cubierta de césped, que contendrá una lápida de pie-



EL MONUMENTO EN EL CEMENTERIO NACIONAL DE ARLINGTON - Aquí vemos la maqueta del Proyecto escogido para el Monumento al extinto Presidente Kennedy, el cual se construirá en el Cementerio Nacional de Arlington, cerca de Washington. El proyecto, de estilo sencillo, debió de ser diseñado por el arquitecto neoyorquino Philip Johnson, quien fuera amigo de la mayor intimidad del extinto Presidente, y se espera que esté terminado para septiembre de este año. El traslado de los restos de Kennedy desde su tumba actual hasta la nueva en el traslado de los planos. Se efectuará en una noche del mes de julio próximo. (N. 66-0264)

dra con la inscripción de su nombre y apellidos. El lugar que ocupará Kennedy en el Cementerio Nacional de Arlington ha sido descrito como una tumba destinada a ser monumento perdurable, y no como un monumento precisado a convertirse en tumba. El proyecto aprovecha la hermosa perspectiva de la ladera de una colina, para dar realce a la obra.

La tumba se encuentra bajo una plataforma a la que se llega por un camino circular de granito que bordea una plaza de forma casi

elíptica. Desde ésta se va a la sepultura subiendo dos tramos de escalera, una de dos escalones con calera, y el otro de ocho escalones. A un lado de la plataforma y al costado del camino de grava, hacia la derecha, se encuentra un viejo roble de 150 años de existencia, que los técnicos cuidan durante la construcción para que no sea dañado.

Los escalones que conducen a la tumba son de mármol blanco, y la plataforma de mármol blanco. El lugar dentro de dicho rectángulo donde reposan el ex Presidente y sus dos hijos, está rodeado por el césped. Allí será colocada una fuente de bronce donde arderá la llama permanente que su viuda llama permanente que su viuda llamo en su primer lugar de sepulcro, hace más de dos años.

Detrás de la tumba habrá una pared de mármol de 2.28 metros de alto, que dará una tónica de serena belleza al lugar. Un muro de granito de poca altura se extenderá bordeando la plaza elíptica, y en él se inscribirán frases del discurso inaugural de Kennedy como Presidente de la nación. No se instalarán estatuas.

El monumento está situado en un terreno de 1-36 hectáreas que mira hacia el río Potomac y desde donde puede verse, un poco más allá, a la ciudad de Washington. La antorcha con llama permanente, se encuentra a la izquierda de la tumba, y es visible a una distancia apreciable, como por ejemplo, desde el Monumento a Lincoln, a dos kilómetros de lugar.

El arquitecto John Johnson, amigo de confianza de la familia Kennedy, fue escogido para llevar a cabo la obra. La construcción comenzó en agosto 1965, y se espera que esté terminada para septiembre de este año.

Los trabajadores que trabajan en el lugar de la tumba, trabajan su faena con pico y pala, y se utiliza maquinaria pesada para la remoción de la tierra. El trabajo antiguo de labor a mano se hizo en parte para ayudar a un árbol que tiene 150 años de edad, y en parte también para que los obreros quieran trabajar en un ambiente tranquilo.

El comandante Carlisle, del cuerpo de Ingenieros del ejército de los Estados Unidos, a cargo de la construcción, presiona lo siguiente: "Nosotros tenemos un sentimiento de orgullo de un lado de la tumba, la tumba, están colocadas de acero. Del otro lado, la tumba, están colocadas de acero. Esta no es una tumba rutinaria. Sentimos que estuvimos haciendo algo importante".

Mientras los hombres siguen la afluencia de visitantes a la primera tumba de Kennedy, está rodeada por una cerca de alambre y donde arde la llama permanente.

## CONSEJO NACIONAL DE VIVIENDA

SERVICIO FINANCIERO Y TECNICO DE LA VIVIENDA  
DEPARTAMENTO DE SERVICIO SOCIAL

Se da a conocer al público en general, la nómina del tercer grupo de favorecidos con la adjudicación de viviendas dentro el PRIMER PROGRAMA DE AUTOCONSTRUCCION para la ciudad de TARIJA.

1. Victoria Soruco de Martínez
2. Mario Lema Castrillo
3. Dora Angelo Vidaurre de Rojas
4. René Martínez Martínez
5. Marina Puch de Barrón
6. Julia Calbimonte de Suarez
7. Luis Villena Aguirre
8. Angel Rivera Céspedes
9. Luisa Raña v. de Simons
10. Nery Mogro
11. Domitila Aparicio Aparicio
12. Esther Pacheco Aguirre
13. Teresa De la Vega de López
14. Ludovina Hoyos Morales
15. Mario Echart Limachi
16. Raúl Cortez Coca
17. María Torrez v. de Cuevas
18. Sanecina Ortiz de Valdiviezo
19. Rosa Vargas Díaz
20. Carmen Vadillo Arce
21. Florencio Prieto Domínguez
22. Ernestina Martínez Ortuño
23. Aristides Navarro Díez
24. Amada Saenz Vaca
25. Alicia Yañez Espíndola
26. Jorge Guillermo Arancibia López
27. Héctor Valdiviezo Dávalos
28. Lily Ascarrunz de Castellón
29. Lucía Reynoso de Burgos
30. Antonio Delgado Burgos
31. Hugo Márquez Márquez
32. Jaime Ossio
33. Julio Inchauste Garrido
34. Delfina Reynoso Estrada
35. Antonio Cortez Lizarazu
36. Carlos Gamarra
37. León Claros Fernández
38. Jaime Moreno Pantoja
39. Jorge Rivas Larrea
40. Sara Velasquez de Cuevas
41. Alejandro Cortez Gutiérrez
42. Jaime Ríos Araoz
43. Sonia Bagnon Burgos
44. Cira Montaña Retamozo
45. Miguel Figueroa Salas
46. Rosendo Antelo A.
47. Juan de Dios Aranda Rocha
48. Elvira Estrada Pantoja
49. Nelly Benítez Hebilla Vaca de Avenca
50. Ada Aguirre de Hauad
51. Marina Vaca Araoz
52. Elena Díaz Valencia de Yucra
53. Esperanza León Bravo de Reinhart
54. Ignacio Simón Raña
55. María Ayde Fernández Ríos
56. Carlos Cortez Verano
57. Dante Burgos Castellón
58. Pablo Tejerina Tejerina
59. Elsa Rojas Morales Robert
60. René Valverde Ferrufino
61. Gudella Arraya Tagle
62. Victoria Gómez Arenas v. de Galarza
63. Carolina Tejerina Cordero
64. Teodilinda Tapia Alaman
65. Dámaso Velasquez Ortega
66. Víctor Guerrero Durán
67. María Salmas v. de Camacho
68. René Prado Aneiba
69. Gareca v. de Cornejo
70. Modesta Pardo Flores
71. Edwin Miranda Echazú
72. Lucía Yañez Espíndola
73. Mario Benítez Molina
74. Pascual Gallardo Melean
75. Dellman Valencia Vargas
76. Armando Smith Castellanos
77. Luis Gonzales Ortuño
78. Antonia Dolz Guerrero
79. Anibal Aldana Gutierrez
80. Adrián Moreno Cardozo
81. Benita Alfaro Hoyos
82. Tomás Valdes Espinoza
83. Eduardo Zenteno Ortega
84. Samuel Sandoval Sánchez
85. Elia Virginia Mogro Ríos
86. Antonio Estrada Mogro
87. René Narvaes Aguilera
88. Humberto Barrios Cruz
89. Faustino Basualdo Onofre
90. Marcos Albino Flores
91. Lucila Gutierrez Gutierrez
92. Florencia Yucra Cata
93. América Saracho Enriquez
94. Víctor Llanos González
95. Luz Segovia Cortez
96. César Rubín de Celis Bayón
97. Antonio Vargas
98. René Ortega Martínez
99. Alina Chacón Tórrez
100. Marcelino Muñoz Gusmán

- Modista
- Empleado
- Profesora
- Contador
- Profesora
- Secretaria
- Contador
- Carpintero
- Comerciante
- Profesora
- Profesora
- Profesora
- Secretaria
- Profesora
- Modista
- Profesor
- Empleada
- Empleada
- Empleada
- Empleada
- Industrial
- Enfermera
- Carabinero
- Profesora
- Empleada
- Empleado
- Empleado
- Modista
- Empleado
- Profesor
- Empleado
- Profesora
- Comerciante
- Mecánico
- Sargento
- Maestra
- Comerciante
- Abogado
- Comerciante
- Verdadera
- Contador
- Mecánico
- Transportista
- Modista
- Profesora
- Profesora
- Modista
- Costurera
- Profesora
- Comerciante
- Profesora
- Tractorista
- Carpintero
- Heladero
- Profesora
- Mecánico
- Profesora
- Profesora
- Profesora
- Costurera
- Mecánico
- Carpintero
- Profesora
- Choffer
- Comerciante
- Comerciante
- Choffer
- Profesora
- Abogado
- Profesional
- Empleada
- Secretario
- Portero
- Modista
- Profesor
- Talabartero
- Comerciante
- Comerciante
- Choffer
- Zapatero
- Profesora
- Constructor
- Carpintero
- Carabinero
- Herrero
- Comerciante
- Comerciante
- Mecánico
- Costurera
- Empleado
- Empleado
- Albañil
- Enfermera
- Albañil

## El milagroso Cojín que afirma los Postizos



NO MAS PASTAS POLVOS CREMAS

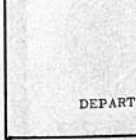
El Cojín Dental SNUG es un triunfo de la ciencia odontológica. Es una sensacional revestitura de material plástico que alivia la molestia e irritación de los postizos flojos o mal hechos. Es fácil colocar en cualquier placa, por floja que esté, y la mantiene tan firme que se puede comer cualquier cosa, hablar y reír. SNUG es inofensivo, no perjudica las encías ni la dentadura. El Cojín SNUG dura de dos a seis meses y se mantiene blando y flexible - no se endurece y por consiguiente no afecta los postizos.

Compre un Cojín SNUG en su farmacia y evitara la molestia diaria de pastas, polvos y cremas de los adhesivos.



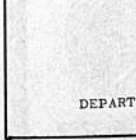
El Cojín Dental SNUG es un triunfo de la ciencia odontológica. Es una sensacional revestitura de material plástico que alivia la molestia e irritación de los postizos flojos o mal hechos. Es fácil colocar en cualquier placa, por floja que esté, y la mantiene tan firme que se puede comer cualquier cosa, hablar y reír. SNUG es inofensivo, no perjudica las encías ni la dentadura. El Cojín SNUG dura de dos a seis meses y se mantiene blando y flexible - no se endurece y por consiguiente no afecta los postizos.

Compre un Cojín SNUG en su farmacia y evitara la molestia diaria de pastas, polvos y cremas de los adhesivos.



El Cojín Dental SNUG es un triunfo de la ciencia odontológica. Es una sensacional revestitura de material plástico que alivia la molestia e irritación de los postizos flojos o mal hechos. Es fácil colocar en cualquier placa, por floja que esté, y la mantiene tan firme que se puede comer cualquier cosa, hablar y reír. SNUG es inofensivo, no perjudica las encías ni la dentadura. El Cojín SNUG dura de dos a seis meses y se mantiene blando y flexible - no se endurece y por consiguiente no afecta los postizos.

Compre un Cojín SNUG en su farmacia y evitara la molestia diaria de pastas, polvos y cremas de los adhesivos.



## MINISTERIO DE HACIENDA

### LLAMAMIENTO A PROPUESTAS

Por disposición del señor Ministro de Hacienda se convoca a propuestas para la provisión de Muebles Metálicos con destino al nuevo edificio del Ministerio de Hacienda, ubicado en la calle Ballivián de esta ciudad.

El Pliego de Especificaciones puede ser retirado por los interesados del Departamento de Administración de Bienes (Calle Bolívar 688 - Tercer Piso).

Las Propuestas presentadas en papel sellado, timbres de Ley y firma de Abogado, deberán ser entregadas acompañando Boleta de Garantía Bancaria a la orden del Sr. Ministro de Hacienda; Certificados de Inscripción en las Cámaras de Industria y Comercio e Inscripción en el Padrón de Contribuyentes de la Administración Nacional de la Renta.

El plazo de presentación de las Propuestas fenecerá el día Viernes 29 del presente mes de Abril a hrs. 18 p.m. (6 de la tarde).

La Paz, Abril de 1966

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

## Y. P. F. B.

### REMATE DE FIERRO VIEJO

Hacemos saber que disponemos para remate en los rentes Distritos de YPF en el interior, las siguientes cantidades de hierro viejo (acero, hierro dulce):

|               |          |
|---------------|----------|
| En Camiri     | 600 Ton. |
| En Santa Cruz | 38 Ton.  |
| En Cochabamba | 10 Ton.  |
| En Bermejo    | 150 Ton. |
| En Sanandita  | 28 Ton.  |

Los interesados pueden hacer llegar sus ofertas a Dirección de Legal (5º piso del edificio YPF) en la ciudad de La Paz, hasta el día 30 de Abril en curso.

La Paz, 20 de abril de 1966

LA SUB-GERENCIA GRAL. ADMINISTRATIVA

## COMITE DE VIVIENDA DEL EMPLEADO PUBLICO

### SERVICIO SOCIAL

Se notifica a los adjudicatarios de la zona de Villa (EL ALTO) del Programa del Comité de Vivienda del Empleado Público, cuyos nombres figuran a continuación hacen sus inscripciones en la Oficina del Servicio Social del CONAVI hacia la Cuchallina No. 411, a objeto de completar su documentación el día 30 de los corrientes, caso contrario no se hará hasta la indicada fecha, las casas serán adjudicadas postulant.

|                                |                     |
|--------------------------------|---------------------|
| 1. Néstor Condori Quispe       | Min. Obras Públicas |
| 2. Rodolfo Kreuzer Espinola    |                     |
| 3. Bertho Mariscal Peñaricla   |                     |
| 4. Edmundo Sánchez Melgar      |                     |
| 5. Mario Vargas Sáinz          |                     |
| 6. Hugo Andrade Antezana       |                     |
| 7. Néida Medinael Michel       |                     |
| 8. Elia Riveros de Rubín       |                     |
| 9. Jaime Valdivia Arias        |                     |
| 10. Ana Tórrez Vázquez         |                     |
| 11. Armando Ergueta Arana      | Min. Trabajo        |
| 12. Jaime Luna Espinoza        |                     |
| 13. Laura García Barrios       |                     |
| 14. Julio Chuquimia Ríos       | Min. Minas y Pet.   |
| 15. Domingo Baustista Quispe   | Min. Gobierno       |
| 16. Nely Bracamonte Oroscio    | Min. Hacienda       |
| 17. Jorge Corao Yujra          |                     |
| 18. Luis Calderón Santisteban  |                     |
| 19. Luis Echealar Montero      |                     |
| 20. Nancy Parada Calderón      |                     |
| 21. Fidel Valverde Rollano     |                     |
| 22. Nemecio Rojas Calderón     |                     |
| 23. Ernesto Vargas Guzmán      |                     |
| 24. Jaime Vildoso Guzmán       |                     |
| 25. Libidnas Lizarazu Flores   |                     |
| 26. Edmundo Gonzales Maidana   |                     |
| 27. Rafael Cortez C.           | Min. Educación      |
| 28. Juan Calderón Gambarte     |                     |
| 29. Flora Castillo de Céspedes |                     |
| 30. Hugo Inchauste Calvo       |                     |
| 31. María Tórrez de Guerrero   |                     |
| 32. Luis Ampuero Galarza       |                     |
| 33. Gumercindo Guzmán Tellería |                     |

La Paz, 22 de abril de 1966  
Dr. Fernando Estenssoro Machicado  
PRESIDENTE

La Paz, 19 de Abril de 1966

Ing. Javier García Agreda  
GERENTE TECNICO

Cnl. Claudio López Cordova  
PRESIDENTE SERV. FINANCIERO

Vo.Bo.

My. Ing. Alberto Larrea H.,  
PRESIDENTE CONAVI



## SEGURO DE VIDA MILITAR

ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA DE SOCIOS

Por disposición del Directorio y de conformidad a lo establecido en los Arts. 104 y siguientes del Estatuto vigente de la Institución, se convoca a los señores Generales, Jefes y Oficiales, socios del Seguro de Vida Militar, a la Asamblea General Ordinaria, que se efectuará el día jueves 28 del presente mes, a las 18 y 30, en el salón principal del Circuito Militar (Plaza de Armas), con el siguiente Orden del Día:

1.- Lectura de la Memoria y balances de 1964-65

2.- Renovación parcial del Directorio y elección de la Comisión

3.- Inspección de Contabilidad.

La Paz, abril de 1966

LA GERENCIA

SOLICITADA.-

## Comunicado de Asociación de Mutilados e Inválidos de la guerra del Chaco

Avisamos a los Mutilados e Inválidos de la Guerra del Chaco de toda la República, que el oficio que se inserta a continuación, fue presentado en su oportunidad al señor Presidente General Alfredo Ovando Candia, para los que ha otorgado S.E. el bono de \$b. 50.-. No habiéndose recibido respuesta esta la fecha, motivo por el que continuaremos en estado de emergencia.

La Paz, 11 de Abril de 1966  
AL EXCELENTISIMO SEÑOR GENERAL ALFREDO OVANDO CANDIA, PRESIDENTE DE LA H. JUNTA MILITAR DE GOBIERNO PRESENTE

Excelentísimo Señor Presidente:

La Federación y la Asociación de "Mutilados e Inválidos de la Guerra del Chaco", consecuente

con su posición de no crear problemas a su Camarada hermano Presidente de la Junta Militar de Gobierno, con motivo del pedido de un Bono de \$b. 180.- solicitado con destino a nuestros asociados, ha puesto en consideración de las bases su proposición hecha, haciendo resaltar la enorme buena voluntad que anima a S.E. en la concesión de un Bono de \$b. 50.-. Habiéndose establecido que la situación de los hombres que han servido a la Patria es igual, sin diferencia alguna; estimamos que esa proposición en favor de aquellos cuya economía es escuálida, para ser ecuaníme y justa llegué a todos por igual para los de la clase de tropa, ya que los señores Jefes y Oficiales gozan de una jubilación reajustada.

Por otra parte, el reconocimiento de los más necesitados, Excelentísimo Señor Presidente, es sentido de que el beneficio cualesquiera fuere la cantidad y alcance a todos, es una demostración más de que los Mutilados e Inválidos de Guerra mantienen su unidad y hermandad que siempre ha distinguido a este sector de Ex-Combatientes.

En consecuencia, Excelentísimo Señor Presidente, elevamos a su consideración la nómina de los Mutilados e Inválidos de la Guerra del Chaco de toda la República, a fin de hacer operante el filantrópico ofrecimiento de V.E., que será del eterno reconocimiento de nuestra Institución Benemérita y Heroica de la Patria.

Asimismo, nos referimos a los Inválidos Beneméritos exonerados de la Administración Pública sin causal justificada, deben volver a sus labores de acuerdo a su ofrecimiento, muy especialmente el Director de Listas Pasivas de Tropa, cargo para el que nos permitiremos elevar a su consideración la terna de entre los hermanos Inválidos.

Con este motivo, ofrecemos a usted Excelentísimo Señor Presidente, el testimonio de nuestra atenta y distinguida consideración.

"POR LAS CRUCES DEL CHACO"  
EL DIRECTORIO  
Armando Márquez Ch., Presidente  
"FEDERNALMIG"- Eugenio Velásquez Arias, Presidente  
"AMIG".

## EL ESTOMAGO DEBE ATENDERSE

Muchas personas no le dan importancia al exceso de acidez, malas digestiones, hinchura, digestiones lentas y difíciles, lengua sucia, dispepsia y otros malestares, síntomas pueden ser el principio de trastornos mayores. Evite males mayores y haga buenas digestiones tomando una cucharadita mediana de ULKAN después de las comidas o cuando sienta exceso de acidez.

ULKAN PARA EL ESTOMAGO



VISTA ELEGANTE EN  
"SASTRERIA PAIVA"  
Calle Lope de Vega 217, Telf. 1308

... y ellos se juntan



## Daniel el travieso



No sé a que viniste... Este es un silbato para llamar patos solamente.

## AGENDA

PRESENCIA: Av. Mariscal Santa Cruz, esq. Colón. Casilla de Correo 1451. Teléfonos: Dirección y Redacción: 10460. Administración: 11125.

### OTROS TELEFONOS DE INTERES GENERAL

|                         |       |
|-------------------------|-------|
| Keten de Bomberos.....  | 26144 |
| Asistencia Pública..... | 22111 |
| Estación Central.....   | 23694 |
| Aeropuerto LAB.....     | 11157 |
| Aeropuerto Pangora..... | 12146 |
| Aeropuerto Brail.....   | 25104 |
| Policía.....            | 26128 |
| Tránsito.....           | 26148 |

## Boticas de Turno

DEL 23 AL 30 DE ABRIL DE 1966

COCHABAMBA.- Boliviana 1483.- Telf. 12927  
SANTA ISABEL.- Díaz Romero 1386.- Telf. 27694  
SAN JUAN DE DIOS.- Av. Pando 237.- Telf. 22131  
NACIONAL.- Segamaga 207.-  
VIRGEN DE LUJAN.- Parque Libano 62.- Telf. 11696  
ALEMANA.- Belisario Salinas 341.-

### FARMACIAS DE TURNO PERMANENTE

OBRAJES Plaza Cueto (Obrajes) Telf. 29667  
SAN CARLOS Av. República 120 Telf. 13222

## CORTE NACIONAL ELECTORAL Comunicado N° 4 Habilitación de Candidatos

La Corte Nacional Electoral, previene a la ciudadanía que el Decreto Ley Electoral vigente, en su Artículo 158 dispone:

- 10.- Los empleados de Administración Pública, los dirigentes sindicales en ejercicio y los eclesiásticos con jurisdicción SALVO QUE RENUNCIEN EN SUS FUNCIONES por lo menos sesenta días antes de la elección;
- 20.- Los militares y miembros de la Guardia Nacional de Seguridad en servicio activo, si no solicita LICENCIA EN EL TERMINO ANTES SEÑALADO. La solicitud indefinida valdrá por el retiro o renuncia que exige el inciso precedente;
- 30.- Los contratistas de obras y servicios públicos; los administradores, directores, apoderados, representantes de empresas subvencionadas por el Estado o de sociedades y establecimientos en que tiene participación pecuniaria el fisco; los directores y administradores de las entidades autárquicas; los administradores y recaudadores de fondos públicos con cuentas pendientes;
- 40.- Los apoderados y abogados de empresas extranjeras que exploten riquezas extractivas o servicios públicos en el territorio nacional;
- 50.- Los procesados por atentados cometidos contra la libertad de los bolivianos o violación de las garantías constitucionales con auto de culpa ejecutoriada.

Dr. Humberto Calderón M.  
Secretario de la Corte  
Nacional Electoral.

La Paz, 21 de Abril de 1966.

Dr. Mario Rolón Anaya  
Presidente de la Corte Nacional Electoral.

## Llantas recauchutadas por REBOL...

Rinden como la mejor llanta nueva, y, valen tres veces menos. Desde 7.50, hasta 11.00 X 20.- CERTIFICADO DE GARANTIA PARA CUALQUIER CARRETERA.

Referencias Tte. Oquendo 420, entre Beni y Larecaja.

## María de Oro



## Off Cobb



## Mark Trail



## Flagg



## Picapedra



## freedo



## portito





# BINGO EN DOMINGO

PRESENCIA  
y  
RADIO MENDEZ



5  800000 Bs. EN PRODUCTOS

|   |    |    |    |    |    |    |       |
|---|----|----|----|----|----|----|-------|
| 1 |    | 32 | 42 |    | 63 | 74 |       |
|   | 14 |    | 31 |    | 54 |    | 76 80 |
| 9 |    | 25 |    | 47 |    | 66 | 89    |

RADIO  
MENDEZ  
HS.21

7  800000 Bs. EN PRODUCTOS

|   |    |    |    |    |    |    |    |
|---|----|----|----|----|----|----|----|
|   | 11 | 20 | 34 |    | 51 |    | 70 |
| 2 |    |    |    | 43 | 53 | 62 | 82 |
| 4 | 19 |    | 33 | 49 |    |    | 79 |

3  800000 Bs. EN PRODUCTOS

|   |    |    |    |    |    |    |    |
|---|----|----|----|----|----|----|----|
| 1 |    |    |    | 51 | 62 | 71 | 81 |
| 4 | 13 | 22 |    | 43 |    | 63 |    |
|   | 10 |    | 37 | 46 | 56 |    | 87 |

1 PLASTIX  
UNA VAJILLA COMPLETA

|   |    |    |    |    |    |    |    |
|---|----|----|----|----|----|----|----|
|   |    |    | 30 | 41 | 53 | 60 | 73 |
|   | 12 |    | 35 |    | 54 | 67 | 83 |
| 8 | 17 | 24 |    | 44 |    |    | 86 |

**PHILIPS**  
SIMBOLO UNIVERSAL DE CONFIANZA

8  800000 Bs. EN PRODUCTOS.

|   |    |    |    |    |    |    |    |
|---|----|----|----|----|----|----|----|
|   |    |    | 40 | 50 | 65 | 75 | 80 |
| 3 | 15 |    | 34 | 44 |    | 77 |    |
|   |    | 28 | 39 |    | 59 | 69 | 90 |

6  800000 Bs. EN PRODUCTOS

|    |    |   |    |  |       |
|----|----|---|----|--|-------|
|    |    |   | 81 |  |       |
|    | 72 |   |    |  | 78    |
|    | 64 |   | 61 |  |       |
|    | 52 |   |    |  | 48 58 |
|    | 41 |   |    |  |       |
| 33 | 32 |   |    |  |       |
|    | 26 |   |    |  | 16 27 |
|    |    | 6 |    |  |       |

2  800000 Bs. EN PRODUCTOS

|   |    |    |    |    |    |    |    |
|---|----|----|----|----|----|----|----|
|   |    |    | 40 | 52 | 61 | 70 | 82 |
| 3 |    | 21 | 30 |    |    | 68 | 84 |
| 7 | 10 |    | 36 | 45 | 55 |    |    |

4  800000 Bs. EN PRODUCTOS

|   |    |    |    |    |       |
|---|----|----|----|----|-------|
|   |    |    | 85 |    | 88    |
|   | 70 |    |    |    | 71 88 |
|   | 50 |    | 60 |    |       |
|   |    | 42 |    | 57 |       |
|   | 31 |    |    |    | 38    |
|   |    | 23 |    |    |       |
| 2 | 10 |    |    |    | 18    |
|   | 5  |    |    |    |       |

## CUPON POLLA BINGO

Este domingo se juegan:

4.750 \$b.

de no salir  
serán 5.500 \$

CORTE

## CUPON POLLA BINGO PRESENCIA - RADIO MENDEZ

NOMBRE COMPLETO.....

DIRECCION.....

LOCALIDAD.....

Presiento que el orden numérico de los  
cartones del próximo BINGO será: